



27. September
**Verkaufsoffener
Sonntag**

MANCHINGER ANZEIGER

Informationsblatt für den Markt Manching
mit seinen Ortsteilen Forstwiesen · Lindach
Oberstimm · Niederstimm · Pichl
Rottmannshart · Westenhausen

Jahrgang 6

Mittwoch, 2. September 2009

Nummer 9



**Fassanstich beim
Barthelmarkt 2009**

Fahrzeugweihe
mit Feuerwehrfest
Mitglieder geehrt



16



24

Die schönen Fahrten
der Radsportfreunde
in diesem Jahr



Sparkasse Ingolstadt.
Gut für Ingolstadt und die Region.

Wir fördern Bildung, Kultur, Soziales und Sport.



Als heimatverbundenes Geldinstitut ist die Förderung von Bildung, Kultur, Soziales und Sport ein bedeutender Bestandteil unserer gesellschaftlichen Verantwortung. Mit unserem Engagement und Erfolg sorgen wir auch weiterhin dafür, dass in unserer Region vieles möglich ist und manches besser läuft.

Brennstoffe Finkenzeller

Aral Heizöl, Aral SuperDiesel,
Schmierstoffe und Holzpellets



0 84 59 / 10 59



Alles super.

JOACHIM MÄNNER BESTATTUNGEN

Alwin Pfaff · Inhaber und Geschäftsführer

Soforthilfe beim Trauerfall
Tag und Nacht, Sonn- und Feiertag sind wir für Sie da!

- Aufbahrungsraum zur Abschiednahme
- Erd-, Feuer- und Seebestattungen
- Auf Wunsch kommen wir zu Ihnen nach Hause
- Überführungen auf alle Friedhöfe im In- und Ausland
- Vorsorge zu Lebzeiten sichert Ihnen eine würdevolle Bestattung

Tel. 0841 / 97 53 23

85051 Ingolstadt · Münchener Str. 145 (Nähe Klinik Dr. Reiser)
85053 Ingolstadt · Asamstr. 16
E-Mail: bestattungen-maenner@arcor.de · www.bestattungen-maenner.de

OETTL

MALERFACHBETRIEB



Seit 10 Jahren in Manching

- Gerüstbau
- Fassadenanstriche
- Lackierarbeiten
- Schimmelsanierung
- Dekorative Maltechnik
- Innenanstriche
- Tapezierarbeiten
- Vollwärmeschutz

Zum Steuerbonus max. 1.200 Euro für Handwerkerleistungen beraten wir Sie gerne.

Otto-Hahn-Str. 28
85077 Manching
Tel. 08459-3329327

info@malerfachbetrieb-oettl.de
www.malerfachbetrieb-oettl.de

Ihr Malerfachbetrieb

Bruckmüller

Gerüstbau • Fassadenanstriche • Vollwärmeschutz
Innenanstriche • Tapezieren • Lackierarbeiten

85077 MANCHING · Schreinerstr. 6, Tel. 0 84 59 / 3 04 74 oder 62 44
Email: info@malerei-bruckmueller.de · Internet: www.malerei-bruckmueller.de

Fahrschule BACHINGER

Neueröffnung

**Jetzt auch in
Manching**



Für den zahlreiche Besuch
unserer Eröffnungsfeier
möchte sich unser gesamtes Team
Herzlich bedanken .

Ab sofort haben wir
Montag und **Mittwoch**
von **16:00** bis **20:30** Uhr
für Sie geöffnet

DER BARTHELMARKT KANN BEGINNEN

Das Bier ist süffig und die Brotzeit schmeckt . . .

... dies war die einhellige Meinung der Gäste, Fieranten, Marktkaufleute und Gemeinderäte sowie von Altbürgermeister Albert Huch, die traditionsgemäß zur ersten Bierprobe gestern Abend auf dem Barthelmarkt im Ingobräu beim Festwirt Lanzl eingeladen waren.

Bürgermeister Herbert Nerb konnte schon vor der Premiere die heute Nachmittag, Anstich ist gegen 15. 30 Uhr, stattfindet, den Wechsel in ein bereitgestelltes Fass, mit drei kräftigen Schlägen treiben. Nerb lobte in seinem kurzen Statement den siebenköpfigen Marktausschuss, der seit Wochen bemüht ist, den Barthelmarkt wieder zu einem Ereignis für alle Gäste werden zu lassen. Neu sei, so der Rathauschef, dass die Imbissbuden in der Marktstraße bis 0.30 Uhr Speisen verkaufen dürfen.

Um den Markt lebendiger zu gestalten, muss jeder Stand in der Laufstraße bis 1 Uhr die Beleuchtung eingeschaltet lassen.

Auch wurden nach Aussage von Nerb die Anzahl der Toiletten nicht nur auf dem Festgelände, sondern auch im Ortsbereich

wesentlich erhöht. Ferner haben die Verantwortlichen neben neugeschaffenen Zufahrten für Rettungsfahrzeuge innerhalb des Rummels auch sichtbare Orientierungshinweisschilder zum Roten Kreuz, zu den Toiletten oder zum Marktbüro aufgestellt.

Eingehend auf das leidige Thema Platzreservierungen in den Bierzelten, sagte Nerb, hier ist nicht die Gemeinde verantwortlich, sondern das ist Sache der Festwirte. Traditionsgemäß werden am Vorabend langjährige Marktbesucher geehrt. Für 50 Jahre wurde Bruno Noli aus Augsburg, der mit seinem Kettenflieger vertreten ist, geehrt. 45 Jahre ist Anni Daufrathofer aus Brautlach und je 35 Jahre sind Edeltraud Musacchio, Manching, und Erich Geisenfelder, Baar-Ebenhausen, alle mit Imbissständen auf dem Barthelmarkt vertreten.



Bürgermeister Herbert Nerb (links) ehrte am Vorabend des Barthelmarktes nach dem Anstich langjährige Marktbetreiber. *Schmidtnr*

1500 Besucher beim Oberstimmer Pferderennen

Auch wenn sich die Prozedur mit dem Festumzug am Samstagnachmittag vom Festplatz auf die Rennwiese alle Jahre im gleichen Stil wiederholt, ist es doch ein Stück Tradition.

Für viele Barthelmarktbesucher ist der Anblick der auf Hochglanz herausgeputzten Brauereigespanne eine Augenweide, die man nicht alle Tage sieht. Punkt 14 Uhr trafen vor der Kirche St. Bartholomäus die ersten der insgesamt vier Gespanne und zwei Kutschern ein und formierten sich zu einem farbenprächtigen Zug, der sich in Schrittempo durch Oberstimm zur Rennwiese bewegte, auf der der Pferdesportverein St. Georg aus Hagau das Rennen durchführte.

Gespannt warteten 1500 Besucher auf die erste Aufforderung vom Richterwagen an das Fahrerlager, sich zur Parade am Zieleinlauf einzufinden.

Als Erstes gingen 10 Trabfahrer im Sulky zum ersten Vorlauf in der Klasse C über 1800 Meter an den Start. Der gestaffelte Preis über 800 Euro, gestiftet von der Sparkasse und der Ingobrauerei,

ging nach einem spannenden Rennen an Alois Ortner, der sich damit auch für den Endlauf qualifiziert hatte. Das zweiten Rennen war den Ponyreitern vorbehalten. Die Distanz über 600 Meter entschied eine fünfjährige Stute aus Workerszell um einige Nasenlängen vor der Konkurrenz für sich. Zum wiederholten Mal mussten die beiden Ansager Hermann Wimmer und Georg Schweiger die Reiter zum Flachrennen für das Dr.-Hermann-Bals-Gedächtnisrennen auffordern, sich zum Start zu begeben. Die für das Rennen ausgesteckte 900 Meter lange Strecke konnte ein 15-jähriger Wallach, geritten von Roland Brandl aus Stengelheim, für sich entscheiden.

Im Rennen der Honoratioren, hier müssen Pferd und Reiter zusammen mindestens 60 Jahre alt sein, gab es einen kleinen Unfall. Der mit der Startnummer 15 angetretene Reiter Siegfried Stöckl aus Neuburg stürzte kurz vor dem Zieleinlauf. Er wurde von Sanitätern betreut und zur Behandlung in ein Krankenhaus gefahren. Das Rennen für den zweiten Vorlauf in der C-Klasse der Trabfahrer verzögerte sich dadurch

um 15 Minuten. Dieses Rennen konnte wieder Alois Ortner für sich entscheiden.

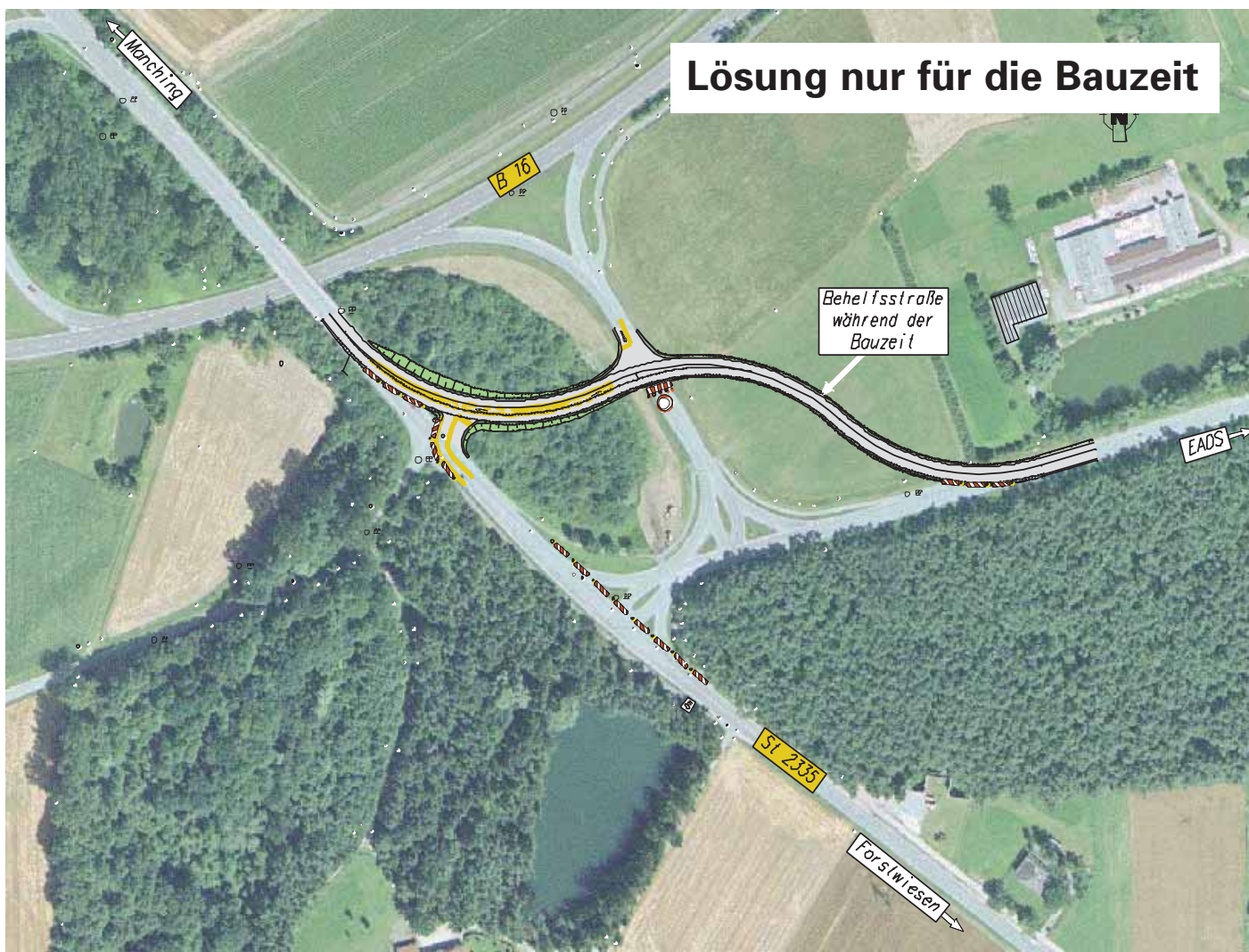
Etwas übernervös reagierten die Haflingerreiter im Rennen um Geld- und Sachpreise der Marktgemeinde Manching, die den Vierbeinern schon vor der Startfreigabe mit der roten Fahne die Sporen gaben. Zurückbeordert von der Rennleitung, mussten die sieben nochmals von der Startlinie aus starten. Die Siegerschleife durfte Ramona Diermeier aus Langquaid in Empfang nehmen.

Nach dem offenen Rennen,

die Schleife überreichte in einem respektvollen Abstand die noch amtierende Barthelmarktkönigin Victoria Altmann dem Sieger Hannes Sander aus Gaimersheim, stand zum Abschluss der Endlauf der Trabfahrer im Sulky an.

In einem spannenden Finish über 1800 Meter fuhr der Fahrer Egon Ortner vor Alois Ortner und Marion Dinzinger als Erster über die Ziellinie. Im Anschluss an das Rennen fand die Preisverteilung im Festzelt von Spaten-Löwenbräu unter Applaus der Barthelmarktbesucher satt. *Schmidtnr*





MARKT MANCHING

**Vorabinformation des Staatlichen Bauamtes Ingolstadt
– Kreuzungsumbau südlich Manching – Bundesstraße 16;
Staatsstraße 2335 (Manching – Forstwiesen); Gemeindeverbindungsstraße „Am Wald“
(vgl. Pläne auf Seite 4)**

Seit dem 15.06.09 werden die Umbauarbeiten am Knotenpunkt B16/St2335 und der Gemeindestraße „Am Wald“ durchgeführt. Bis Anfang August wurden die Arbeiten am Keltenwall abgeschlossen, der Geh- und Radweg entlang dem Firmengelände der EADS errichtet und der südliche Anbau der Gemeindestraße durchgeführt. Zur Abwicklung des zu- bzw. abschließenden Verkehrs zum Werksgelände der EADS sowie zur Aufrechterhaltung der Verkehrsbeziehung Manching – Forstwiesen der Staatsstraße 2335 wurde des Weiteren eine Behelfsumfahrung für den eigentlichen Kreuzungsumbau fertig gestellt. Verkehrsfreigabe war am 19.08.09.

Am Wochenende vom 11.09.09 bis 13.09.09 ist der abschließende Asphaltbau auf der Gemeindestraße „Am Wald“ eingeplant. Für den Einbau der drei Asphalt-schichten, wird das gesamte Wochenende benötigt. Während diesem Zeitraum erfolgt die Zufahrt zum Werksgelände der EADS ausschließlich über die Geisenfelder Straße in Manching und der Geisenfelder Allee. Der vom Werksgelände abfahrende Verkehr Richtung BAB A 9 wird über die Geisenfelder Allee und im weiteren Verlauf über den parallel zur Bundesstraße verlaufende Wirtschaftsweg in Richtung Behelfsumfahrung des Knotenpunktumbaus geleitet. Der vom Werksgelände Richtung Regensburg abfließende Verkehr wird über die Geisenfelder Allee auf die B 16 Richtung Regensburg geleitet. Der Verkehr von und nach Forstwiesen bleibt von den Bauarbeiten am Wochenende unberührt. Bei schlechter Witterung müssten die Asphaltierungsarbeiten verschoben werden.

Mit dem eigentlichen Kreuzungsumbau wurde am 25.08.09 begonnen. Während des Kreuzungsumbaus kann die Verkehrsbeziehung Manching – Forstwiesen meist aufrecht erhalten werden. Voraussichtlich ab Mitte Oktober muss jedoch die Staatsstraße 2335 Manching – Forstwiesen für Anbauarbeiten für ca. 3 Wochen vollständig gesperrt werden. Der abschließende Asphaltbau im Bereich der umzubauenden Kreuzung und der St 2335 wird nach derzeitigem Stand an einem Wochenende im November durchgeführt.

MARKT MANCHING

**Ausbau der Kreisstraße PAF 34 Niederfelder Straße/Manching
hier: Bauzeitplan (Kurzfassung)**

Teilbereich 1: Lage: Kreuzung Fischergasse (nördlich) - Salzstraße

Ifd. Nr.	Maßnahme:	Datum: von - bis	Status:
1	Ausbau der bituminösen Schichten Straße - Gehweg	02.07. - 06.07.2009	erledigt
2	Verlegung der Wasserleitung	09.07. - 17.07.2009	erledigt
3	Aufbau des Straßenunterbaus	20.07. - 28.07.2009	erledigt
4	Einbringen der Tragschicht	24.08. - 29.08.2009	in Arbeit
5	Pflasterung des Gehweges	07.09. - 01.10.2009	geplant
6	Einbringen der Deckschicht	30.10.2009	geplant

Teilbereich 2: Salzstraße - Kreuzung Kellerstraße

Ifd. Nr.	Maßnahme:	Datum: von - bis	Status:
1	Ausbau der bituminösen Schichten Straße - Gehweg	31.08. - 02.09.2009	geplant
2	Verlegung der Wasserleitung	07.09. - 18.09.2009	geplant
3	Ausbau des Straßenunterbaus	16.09. - 25.09.2009	geplant
4	Einbringen der Tragschicht	19.10. - 21.10.2009	geplant
5	Pflasterung des Gehweges	16.10. - 02.11.2009	geplant
6	Einbringen der Deckschicht	02.11.2009	geplant

Stadt/Markt/Gemeinde:
MARKT MANCHING
 Verwaltungsgemeinschaft:

Wahlbekanntmachung

zur Bundestagswahl 2009

1. Am **27. September 2009** findet die

Wahl zum 17. Deutschen Bundestag

statt. Die Wahl dauert von **08:00 bis 18:00 Uhr**.¹

2. Die Gemeinde²

bildet einen Wahlbezirk. Der Wahlraum befindet sich in

(Bezeichnung und genaue Anschrift des Wahlraums)

Der Wahlraum ist barrierefrei nicht barrierefrei.

ist in folgende Wahlbezirke eingeteilt.³

Nr.	Abgrenzung	Wahlraum	Barrierefrei ja/nein

ist in **allgemeine Wahlbezirke** eingeteilt.⁴

In den Wahlberechtigungen, die den Wahlberechtigten in der Zeit vom bis 04.09.2009 übersandt worden sind, sind der **Wahlbezirk und der Wahlraum** angegeben, in dem die Wahlberechtigten zu wählen haben.

ist in **Sonderwahlbezirk(e)** eingeteilt, und zwar:⁵

(Bezeichnung und genaue Anschrift des Sonderwahlbezirks/der Sonderwahlbezirke, barrierefrei ja/nein)

3. **Der Briefwahlvorstand/Die Briefwahlvorstände** tritt/treten zur Ermittlung des Briefwahlergebnisses um Uhr in zusammen.

in Rathaus, Ingolstädter Str. 2
 (Bezeichnung und genaue Anschrift des Auszählungsraums/der Auszählungsräume)

4. Jede wahlberechtigte Person kann nur in dem Wahlraum des Wahlbezirks wählen, in dessen Wählerverzeichnis sie eingetragen ist.

Die Wähler und Wählerinnen haben ihre **Wahlbenachrichtigung** und einen **amtlichen Personalausweis oder Reisepass** zur Wahl mitzubringen.

Die Wahlbenachrichtigung ist auf Verlangen bei der Wahl abzugeben. Gewählt wird mit amtlichen Stimmzetteln. Jeder Wähler und jede Wählerin erhält bei Beitreten des Wahlraums einen Stimmzettel ausgehändig.

Jeder Wähler und jede Wählerin hat **eine Erststimme und eine Zweitstimme**.

Der **Stimmzettel** enthält jeweils unter fortlaufender Nummer

a) für die **Wahl im Wahlkreis** in schwarzem Druck die Namen der **Bewerber und Bewerberinnen** der zugelassenen Kreiswahlvorschläge unter Angabe der Partei, sofern sie eine Kurzbezeichnung verwendet, auch dieser, bei anderen Kreiswahlvorschlägen außerdem des Kennworts und rechts von dem Namen jedes Bewerbers und jeder Bewerberin einen Kreis für die Kennzeichnung,

b) für die **Wahl nach Landeslisten** in blauem Druck die Bezeichnung der **Parteien**, sofern sie eine Kurzbezeichnung verwenden, auch dieser, und jeweils die Namen der ersten fünf Bewerber oder Bewerberinnen der zugelassenen Landeslisten und links von der Parteibezeichnung einen Kreis für die Kennzeichnung.

Die wählende Person gibt ihre

Erststimme in der Weise ab,

dass sie auf dem **linken Teil des Stimmzettels (Schwarzdruck)** durch ein in einen Kreis gesetztes Kreuz oder auf andere Weise eindeutig kenntlich macht, welchem Bewerber oder welcher Bewerberin sie gelten soll, und ihre **Zweitstimme** in der Weise ab,

dass sie auf dem **rechten Teil des Stimmzettels (Blaudruck)** durch ein in einen Kreis gesetztes Kreuz oder auf andere Weise eindeutig kenntlich macht, welcher Landesliste sie gelten soll.

Der Stimmzettel muss von der wählenden Person in einer Wahlzelle des Wahlraums oder in einem besonderen Nebenraum gekennzeichnet und in der Weise gefaltet werden, dass ihre Stimmabgabe nicht erkennbar ist.

5. Die Wahlhandlung sowie die im Anschluss an die Wahlhandlung erfolgende Ermittlung und Feststellung des Wahlergebnisses im Wahlbezirk sind **öffentlich**. Jede Person hat Zutritt, soweit das ohne Beeinträchtigung des Wahlergebnisses möglich ist.

6. Wähler und Wählerinnen, die einen **Wahlschein** haben, können an der Wahl im Wahlkreis, in dem der Wahrschein ausgestellt ist,

a) durch Stimmabgabe in einem beliebigen Wahlbezirk dieses Wahlkreises oder

b) durch Briefwahl teilnehmen.

Wer durch **Briefwahl** wählen will, muss sich von der Gemeinde (Verwaltungsgemeinschaft) einen amtlichen Stimmzettel, einen amtlichen Stimmzettelumschlag sowie einen amtlichen Wahlbriefumschlag beschaffen und seinen Wahlbrief mit dem Stimmzettel (im verschlossenen Stimmzettelumschlag) und dem unterschriebenen Wahlschein so rechtzeitig der auf dem Wahlbriefumschlag angegebenen Stelle zuleiten, dass er dort **spätestens am Wahltag bis 18:00 Uhr eingeht**. Der Wahlbrief kann auch bei der angegebenen Stelle abgegeben werden.

7. Jede wahlberechtigte Person kann ihr **Wahlrecht nur einmal und nur persönlich** ausüben (§ 14 Abs. 4 des Bundeswahlgesetzes).

Wer unbefugt wählt oder sonst ein unrichtiges Ergebnis einer Wahl herbeiführt oder das Ergebnis verfälscht, wird mit Freiheitsstrafe bis zu 5 Jahren oder mit Geldstrafe bestraft; der Versuch ist strafbar (§ 107 a Abs. 1 und 3 des Strafgesetzbuches).

Datum:

27.08.2009

Unterschrift:

Nerb H., 1. Bürgermeister

1. Bei abweichender Festsetzung des Beginns der Wahlzeit durch den Landeswahlleiter ist die festgesetzte Wahlzeit einzuweisen.

2. Für Gemeinden, die nur einen Wahlbezirk bilden.

3. Für Gemeinden, die in wenige Wahlbezirke eingeteilt sind.

4. Die Wahlberechtigten sind im Wahlverzeichnis eingetragen.

5. Wenn Sonderwahlbezirke gebildet sind, Bezeichnung und genaue Anschrift des Sonderwahlbezirks/der Sonderwahlbezirke, barrierefrei ja/nein.

Stadt/Markt/Gemeinde:
MARKT MANCHING
Verwaltungsgemeinschaft:

Bekanntmachung

über das Recht auf Einsicht in das Wählerverzeichnis und die Erteilung von Wahlscheinen für die Wahl zum Deutschen Bundestag am 27. September 2009

1. Das Wählerverzeichnis zur Bundestagswahl für die Gemeinde **MARKT MANCHING** oder die Wahlbezirke der Gemeinde

wird in der Zeit von Montag, **7. September 2009**, bis Freitag, **11. September 2009** (20. bis 16. Tag vor der Wahl)

- während der allgemeinen Öffnungszeiten¹

<input type="checkbox"/> am 7. September 2009	von	Uhr bis	Uhr und von	Uhr bis	Uhr
<input type="checkbox"/> am 8. September 2009	von	Uhr bis	Uhr und von	Uhr bis	Uhr
<input type="checkbox"/> am 9. September 2009	von	Uhr bis	Uhr und von	Uhr bis	Uhr
<input type="checkbox"/> am 10. September 2009	von	Uhr bis	Uhr und von	Uhr bis	Uhr
<input type="checkbox"/> sowie am 11. September 2009	von	Uhr bis	Uhr und von	Uhr bis	Uhr

in

Dienststelle, Anschrift, Zimmer-Nr.:²
Rathaus Manching, Ingolstädter Str. 2, Zimmer 003, 85077 Manching

für Wahlberechtigte zur **Einsichtnahme bereitzustellen**. Wahlberechtigte können die Richtigkeit oder Vollständigkeit der zu **ihrer** Person im Wählerverzeichnis eingetragenen Daten **überprüfen**. Die Richtigkeit oder Vollständigkeit der Daten von **anderen** im Wählerverzeichnis eingetragenen Personen können Wahlberechtigte nur überprüfen, wenn Tatsachen glaubhaft gemacht werden, aus denen sich eine Unrichtigkeit oder Unvollständigkeit des Wählerverzeichnisses ergeben kann. Das Recht auf Überprüfung besteht nicht hinsichtlich der Daten von Wahlberechtigten, für die im Melderegister eine **Auskunftsperre** nach Art. 31 Abs. 7 des Meldegesetzes eingetragen ist.

- Das Wählerverzeichnis wird im automatisierten Verfahren geführt; die Einsichtnahme ist durch ein Datensichtgerät möglich. (3)

Wählen kann nur, wer in das Wählerverzeichnis eingetragen ist oder einen Wahlschein hat.

2. Wer das Wählerverzeichnis für unrichtig oder unvollständig hält, kann in dem unter Nr. 1 genannten Zeitraum, spätestens am

Freitag, **11. September 2009**, bis 12:00 Uhr bei⁴ **MARKT MANCHING**, Rathaus, Ingolstädter Str. 2, Zimmer 003,

85077 Manching

(Dienststelle der Gemeinde, Anschrift, Zimmer-Nr.)

Einspruch einlegen.

Der Einspruch kann schriftlich oder durch Erklärung zur Niederschrift eingelegt werden.

3. Wahlberechtigte, die in das Wählerverzeichnis eingetragen sind, erhalten spätestens bis zum **6. September 2009** eine **Wahlbenachrichtigung**.

Wer keine Wahlbenachrichtigung erhalten hat, aber glaubt, wahlberechtigt zu sein, muss Einspruch gegen das Wählerverzeichnis einlegen, wenn er nicht Gefahr laufen will, dass er sein Wahlrecht nicht ausüben kann.

Wahlberechtigte, die nur auf Antrag in das Wählerverzeichnis eingetragen werden und die bereits einen Wahlschein mit Briefwahlunterlagen erhalten haben, erhalten keine Wahlbenachrichtigung.

Nummer und Name:

Nr. 215, Freising

4. Wer einen Wahlschein hat, kann an der Wahl im Wahlkreis **Wahlraum** (Wahlbezirk) dieses Wahlkreises durch **Stimmabgabe** in einem beliebigen **Wahlraum** (Wahlbezirk) dieses Wahlkreises oder durch **Briefwahl** teilnehmen.

5. Einen **Wahlschein** erhält auf **Antrag**

- 5.1 eine in das Wählerverzeichnis **eingetragene wahlberechtigte Person**.

Der Wahlschein kann in diesem Fall **bis zum Freitag, 25. September 2009, 18:00 Uhr**,

bei **Rathaus Manching**, Zimmer-Nr. 007, Ingolstädter Str. 2, 85077 Manching

(Dienststelle, Anschrift, Zimmer-Nr.)

mündlich, schriftlich oder elektronisch (**nicht aber telefonisch**) beantragt werden. Wer bei **nachgewiesener plötzlicher Erkrankung** den Wahlraum nicht oder nur unter unzumutbaren Schwierigkeiten aufsuchen kann, kann den Wahlschein noch bis zum **Wahltag, 15:00 Uhr**, beantragen.

- 5.2 eine **nicht** in das Wählerverzeichnis **eingetragene wahlberechtigte Person**, wenn

a) sie nachweist, dass sie ohne ihr Verschulden die Antragsfrist auf Aufnahme in das Wählerverzeichnis nach § 18 Abs. 1 der Bundeswahlordnung (bis zum **6. September 2009**) oder die Einspruchsfrist gegen das Wählerverzeichnis nach § 22 Abs. 1 der Bundeswahlordnung (bis zum **11. September 2009**) versäumt hat,

b) ihr Recht auf Teilnahme erst nach Ablauf der unter Buchst. a) genannten Fristen entstanden ist,

c) ihr Wahlrecht im Einspruchsverfahren festgestellt worden ist und die Gemeinde von der Feststellung erst nach Abschluss des Wählerverzeichnisses erfahren hat.

Der Wahlschein kann in diesem Fall bei der in Nr. 5.1 bezeichneten Stelle noch bis zum **Wahltag, 15:00 Uhr**, mündlich, schriftlich oder elektronisch (**nicht aber telefonisch**) beantragt werden.

6. Wer den **Antrag für eine andere Person** stellt, muss durch Vorlage einer **schriftlichen Vollmacht** nachweisen, dass er dazu berechtigt ist. Behinderte Wahlberechtigte können sich bei der Antragstellung der Hilfe einer anderen Person bedienen.

7. Mit dem Wahlschein erhält die wahlberechtigte Person zugleich

- einen amtlichen Stimmzettel,
- einen amtlichen blauen Stimmzettelumschlag,
- einen amtlichen roten Wahlbriefumschlag mit der Anschrift, an die der Wahlbrief zu übersenden ist, und
- ein Merkblatt für die Briefwahl.

Die **Abholung** von Wahlschein und Briefwahlunterlagen **für eine andere Person** ist nur möglich, wenn die Berechtigung zur Empfangnahme der Unterlagen durch die Vorlage einer **schriftlichen Vollmacht** nachgewiesen wird **und** die bevollmächtigte Person **nicht mehr als vier Wahlberechtigte vertritt**; dies hat sie der Gemeinde vor Empfangnahme der Unterlagen **schriftlich zu versichern**. Auf Verlangen hat sich die bevollmächtigte Person auszuweisen.

Verlorene Wahlscheine werden nicht ersetzt. Versichert eine wahlberechtigte Person glaubhaft, dass ihr der beantragte Wahlschein nicht zugegangen ist, kann ihr bis zum Tag vor der Wahl (Samstag, 26. September 2009), 12:00 Uhr, ein neuer Wahlschein erteilt werden.

Bei der **Briefwahl** muss der Wahlbrief mit dem Stimmzettel und dem Wahlschein so rechtzeitig an die angegebene Stelle abgesendet werden, dass der Wahlbrief dort **spätestens am Wahltag bis 18:00 Uhr** eingeht.

Der Wahlbrief wird innerhalb der Bundesrepublik Deutschland ohne besondere Versendungsform **ausschließlich von der Deutschen Post AG** unentgeltlich befördert. Er kann auch bei der auf dem Wahlbrief angegebenen Stelle abgegeben werden.

Datum:

20.08.2009

Nerb H., 1. Bürgermeister

(Unterschrift)

1. Wenn andere Zeichen bestimmt sind, diese angeben.
2. Wenn mehrere Einsatzstellen eingerichtet sind, diese und die ihnen zugewiesenen Ortsteile oder dgl. oder die Nummern der Wahlbezirke angeben.
3. Nichtzutreffendes streichen.
4. Dienststelle der Gemeinde, Anschrift und Zimmer-Nr. angeben.

MARKT MANCHING

Stellenausschreibung

Der Markt Manching (11.400 Einwohner), Landkreis Pfaffenhofen a.d. Ilm, sucht zum nächstmöglichen Zeitpunkt für das Bauamt eine/einen

Mitarbeiterin/Mitarbeiter für die Bauverwaltung mit Fachprüfung II

Ihre Aufgabenschwerpunkte:

- Vollzug des Öffentlichen Baurechts einschließlich der Angelegenheiten des Bauplanungs- und Bauordnungsrechts
- Sachbearbeitung von Bauvoranfragen und Bauanträgen
- Sachbearbeitung von allgemeinen Bauangelegenheiten
- Vor- und Nachbearbeitung des Sitzungsdienstes
- Mitarbeit im Liegenschaftsbereich und bei Grundstücksangelegenheiten
- Sie arbeiten mit allen anderen Ämtern und Stellen kooperativ zusammen

Wir erwarten:

- Abgeschlossene Ausbildung als Verwaltungsfachwirt/in (AL II)
- Eine überdurchschnittliche engagierte und verantwortungsbewusste Persönlichkeit mit Führungskompetenz, Entscheidungsfreude und Verhandlungsgeschick
- Fachwissen und **Erfahrung** im Bereich des Öffentlichen Baurechts, insbesondere der Bayerischen Bauordnung
- Eigeninitiative, Einsatzbereitschaft, Flexibilität, Teamfähigkeit und Belastbarkeit
- Sicherheit im Umgang mit den Bürgern und Aufgeschlossenheit für deren Belange
- Gepflegtes Erscheinungsbild, Sprachgewandtheit, Diskretion und ein sicheres und freundliches Auftreten
- Fahrerlaubnis der Klasse B

Wir bieten:

- Eine vielseitige, verantwortungsvolle und abwechslungsreiche Tätigkeit
- Gleitende Arbeitszeit und gutes Betriebsklima
- Gute Fortbildungsmöglichkeiten

Das Beschäftigungsverhältnis richtet sich nach den Bestimmungen des TVöD. Es werden die im öffentlichen Dienst üblichen Sozialleistungen gewährt.

Senden Sie bitte Ihre aussagekräftigen Bewerbungsunterlagen **bis spätestens 30.09.2009 an den Markt Manching, Personalamt, Ingolstädter Straße 2, 85077 Manching.**

Für telefonische Anfragen stehen Ihnen der 1. Bürgermeister Herbert Nerb und der Bauamtsleiter, Herr Forstner, unter Telefon (0 84 59) 85-0 gerne zur Verfügung.

MARKT MANCHING

Wahlhelfer für die Bundestagswahl gesucht

Für die Bundestagswahl am 27.09.2009 sucht der Markt Manching noch Wahlhelfer. Wer sich für dieses Ehrenamt zur Verfügung stellen möchte wird gebeten, sich mit dem Wahlamt, Telefon 85 17 oder 85 16 in Verbindung zu setzen. Für die Tätigkeit als Wahlhelfer zahlt der Markt Manching ein sogenanntes Erfrischungsgeld in Höhe von 40,00 Euro.

**Markt Manching
Ordnungsamt**

MARKT MANCHING BEKANNTMACHUNG

Der Markt Manching gibt nachfolgend einen Ausschnitt aus der **periodischen Untersuchung gem. Trinkwasserverordnung 2001** der Wasserversorgung Manching für **2009** bekannt:

Parameter	mg/l
Calcium	81
Magnesium	30
Natrium	8,5
Kalium	1,8
Chlorid	1,3
Sulfat	21
Nitrat	< 0,3
Hydrogencarbonat	399,55
Fluoride	0,15
Gesamthärte (mmol/L CaCO ₃)	3,27 mmol/L
Härtebereich	hart (3 nach alter Benennung)
Blei	< 0,002

Aufgrund seiner chemischen Zusammensetzung ist das Manchinger Trinkwasser für die Zubereitung von natriumarmer Ernährung und Säuglingsernährung verwendbar.

Die o. g. Werte gelten nur bis zur Übergabe am Wasserzähler.

Gesamthärte: 18,3 deutsche Härtegrade

Härtebereich: 3 (von 14–21 deutschen Härtegraden)

Herbert Nerb, 1. Bürgermeister

MARKT MANCHING

Fundsachen

Folgende Gegenstände wurden gefunden und beim Markt Manching – Fundamt – abgegeben:

06.06.2009	1 City-Roller
15.06.2009	1 Damenrad Atlanta“ rot-silber
17.06.2009	3 Schlüssel am rosa Umhängeband
18.06.2009	1 Damenrad „Göricke“, silber/schwarz
22.06.2009	1 schwarzes Schlüsselmäppchen mit 2 Schlüssel
23.06.2009	1 Damenrad „Kelsgau“, lila
24.06.2009	1 Damenrad „California“, violett
01.07.2009	1 Damenrad „Comfort outdoor“, weinrot
07.07.2009	1 Brille
08.07.2009	2 Schlüssel mit grünem Chip-Anhänger
14.07.2009	5 Schlüssel am Ring
20.07.2009	1 Damenrad „Kalkhoff“, weinrot
22.07.2009	1 Damenrad „Pegasus“, schwarz

Empfangsberechtigte werden aufgefordert, ihre Rechte an den Fundsachen beim Fundamt des Marktes Manching, Rathaus, Zimmer 003, anzumelden.

Schnapp

Redaktionsschluss

Abgabetermin für die Ausgabe Oktober
28. September 2009

Erscheinungstermin 7. Oktober 2009



Manchinger Rathauskonzert

am 23. Oktober 2009 um 20.00 Uhr
in der Aula der Lindenkreuzschule

„Dellhauser Musikanten“

Einlass: ab 19.00 Uhr

Eintritt: 15,00 Euro – plus VVK-Gebühr
ab 15.09.2009 Vorverkauf bei:

Rathaus – Pforte
Rathaus – Bücherei
Ticketervice Donau-Kurier, Ingolstadt

VDK ORTSVERBAND MANCHING

Tagesausflug beim VdK wurde auf den 3. Oktober verschoben

Der Tagesausflug des VdK Ortsverband Manching in das Fränkische Weinland, nach Würzburg, findet nicht am 26. September sondern am 3. Oktober bei jeder Witterung statt.

7.10 Uhr Wechselfeld
7.15 Uhr Lindenkreuz
7.20 Uhr Bräu – Sparkasse
7.25 Uhr Luftwaffensiedlung

Abfahrt:

7.00 Uhr Oberstimmer Kapelle
7.05 Uhr Niederstimm

Der Fahrpreis beträgt 16 Euro.
Anmeldung bei Jakob Hengl,
Schwedenring 21, Tel. 27 27.

Schmidtnr

Kriegerjahrtag am 27. September

Der Krieger- und Soldatenverein Oberstimm lädt am Sonntag, 27. September, alle Mitglieder zum Kriegerjahrtag in die Gaststätte Euringer ein.

Programm

8.25 Uhr Treffpunkt vor der Raiffeisenbank
8.40 Uhr Aufstellen zum Kriegerjahrtag
8.45 Uhr Gottesdienst mit Kranzniederlegung am Kriegerdenkmal
Nach dem gemeinsamen Mittagessen werden gegen 13 Uhr verdiente Mitglieder durch den Vorsitzenden Norbert Düsedau geehrt.

Schmidtnr

MARKT MANCHING

Die Marktverwaltung informiert Achtung: Drückerkolonne

Seit einigen Tagen befindet sich vermutlich eine sogenannte Drückerkolonne im Bereich der Marktgemeinde Manching.

Es wurde vermehrt festgestellt, dass angeblich drogenabhängige Jugendliche aus Wertheim und anderen Städten bei den Bürgern vorstellig werden, um zunächst nur ein paar Fragen zu stellen. Am Ende des Gesprächs kommen die Jugendlichen darauf zu sprechen, dass sie sich etwas dazuerwerben wollen und müssen und daher gerne ein Zeitungs-Abo verkaufen möchten.

Nach Recherchen zu diesen Vorfällen wurde der Marktverwaltung bestätigt, dass diese Jugendlichen nicht aus einem Dorgentherapiezentrum stammen.

Wir bitten daher die Bürgerinnen und Bürger des Marktes Manching um vermehrte Aufmerksamkeit!

MUTTER-KIND-GRUPPE

Flohmarkt „Rund ums Kind“

Am Sonntag, dem 20. September 2009, veranstaltet die Mutter-Kind-Gruppe der Nachbarschaftshilfe Baar-Ebenhausen von 14.00 bis 16.00 Uhr im Pfarrzentrum Baar-Ebenhausen (direkt bei der Kirche im Ortsteil Baar) einen Flohmarkt! Babyausstattung, Kinderbekleidung, Spielzeug und vieles mehr kann

gekauft oder auch verkauft werden!

Tische werden vom Veranstalter zur Verfügung gestellt. Reservierung ab 03. August 2009 bei Rebecca Losch, Telefon (0 84 53) 52 96 53 ab 9.00 Uhr (Standgebühr beträgt 5,00 Euro).

Zur Stärkung gibt es Kaffee und Kuchen!

Benefizkonzert am 11. September

Die Claudius-Bayerl-Stiftung aus Oberstimm lädt am Freitag, dem 11. September, ab 19 Uhr, zum Benefizkonzert mit hochkarätigen jungen Musikern in die Pfarrkirche St. Peter in Adelshausen, Gemeinde Karlskron, ein. Der Eintritt ist frei.

Spenden werden zur Unterstützung von Straßenkindern in Brasilien und Simbabwe verwendet.

Schmidtnr

KINDERTAGESPFLEGE

Kurs für Tagesmütter und Tagesväter startet wieder



Kinderbetreuung bei Tagesmüttern und Tagesv Vätern steht hoch im Kurs! Um der großen Anfrage von Eltern nachkommen zu können, die einen passenden Platz für ihr Kind suchen, wird in diesem Jahr bereits der zweite Kurs zur Qualifikation für Tagespflegepersonen organisiert.

Angeboten werden ein Grund- und Aufbaukurs, der u.a. Voraussetzung für den Erhalt einer Pflegeerlaubnis zur Kinderbetreuung ist. Der nächste Kurs startet am Freitag, 25. September 2009.

Infos zum Kurs und zum Erhalt der Pflegeerlaubnis bekommen Sie im Caritas-Zentrum bei Gabriele Störkle, Tel. (0 84 41) 80 83 17 oder gabriele.stoerkle@caritasmuenchen.de.

Gesucht sind Mütter und Väter, die bereit sind, Kinder bei sich zu Hause zu betreuen, während die Eltern arbeiten gehen. Jede Pflegeperson wird von uns zuhause besucht, ausführlich beraten und in allen Fragen der Tagespflege informiert. Die Betreuungszeiten können dabei individuell festgelegt werden, das heißt ganztags, halbtags, stundenweise oder im schichtabhängigen Rhythmus.

Bei der Vermittlung wird auf die Eignung des Betreuungsplatzes für das Kind, die örtlichen Anforderungen, die Arbeitszeiten der Eltern und auf eine gute Basis für die Zusammenarbeit mit den Eltern geachtet. Die Tagespflegepersonen arbeiten dabei eng mit dem Caritas-Zentrum und dem Jugendamt zusammen.

ST. PETER, ST. BARTHOLOMÄUS

Termine zum Vormerken

Kirchenanzeiger 3.9. bis 1.10.2009
Pfarramt St. Peter, Manching
Pfarramt St. Bartholomäus, Oberstimm
Pfarrer-Frey-Str. 2 – 85077 Manching
Pfarramt und Pfarrer 08459/330488

Donnerstag, 3.9.

Manching 18.25 **Rosenkranz** und
Beichtgelegenheit
Manching 19.00 **Hl. Messe**

Freitag, 4.9.

Sen.anl. 10.00 **Hl. Messe**
Manching 15.00 **Rosenkranz**
der Senioren
Oberst. 19.00 **Hl. Messe**

Samstag, 5.9.

Manching 18.25 **Rosenkranz**
Donaufeld 19.00 **Vorabendmesse**
zum 23. Sonntag
im Jahreskreis

Sonntag, 6.9.

Oberst. 8.15 **Beichtgelegenheit**
Oberst. 8.45 **Hl. Messe**
Manching 10.00 **Pfarrgottesdienst**
Hl. Messe für alle
Lebenden und
Verstorbenen unserer
Pfarreien

Manching 18.25 **Rosenkranz**
Manching 19.00 **Hl. Messe**

Montag, 7.9.

Manching 18.25 **Rosenkranz**

Dienstag, 8.9.

Manching 9.00 **Gebetsgemein-**
schaft
Manching 18.25 **Rosenkranz**
Manching 19.00 **Hl. Messe**

Mittwoch, 9.9.

Manching 9.00 **Rosenkranz**
der Hausfrauen
Pichl 19.00 **Hl. Messe**

Donnerstag, 10.9.

Manching 18.25 **Rosenkranz** und
Beichtgelegenheit
Manching 19.00 **Hl. Messe**

Freitag, 11.9.

Sen.anl. 10.00 **Hl. Messe**
Manching 15.00 **Rosenkranz**
der Senioren
Oberst. 19.00 **Hl. Messe**

Samstag, 12.9.

Oberst. 13.00 **Trauung**
Manching 18.25 **Rosenkranz**
Donaufeld 19.00 **Vorabendmesse**
zum 24. Sonntag
im Jahreskreis

Sonntag, 13.9.

Oberst. 8.15 **Beichtgelegenheit**
Oberst. 8.45 **Hl. Messe**

Manching 10.00 **Pfarrgottesdienst**
Hl. Messe für alle
Lebenden und
Verstorbenen unserer
Pfarreien
zugleich Wortgottes-
dienst für Kinder
(Pfarrsaal)

Manching 18.25 **Rosenkranz**
Manching 19.00 **Hl. Messe**

Montag, 14.9.

Manching 18.25 **Rosenkranz**
Niederst. 18.30 **Rosenkranz**
Niederst. 19.00 **Hl. Messe**

Dienstag, 15.9.

Oberst. 9.00 **Hausfrauenmesse**
Manching 9.00 **Gebetsgemein-**
schaft
Manching 10.00 **Segnung** der
Schulanfänger
Oberst. 10.30 **Segnung** der
Schulanfänger
Manching 18.25 **Rosenkranz**
Manching 19.00 **Hl. Messe**

Mittwoch, 16.9.

Manching 8.15 **Hl. Messe**
zum Schulanfang
(Grundschule im
Lindenkreuz)
Manching 9.00 **Rosenkranz**
der Hausfrauen
Oberst. 9.15 **Hl. Messe**
zum Schulanfang
(Grundschule
Oberstimm-Donau-
feld)
Pichl 19.00 **Hl. Messe**

Donnerstag, 17.9.

Manching 18.25 **Rosenkranz** und
Beichtgelegenheit
Manching 19.00 **Hl. Messe**

Freitag, 18.8.

Sen.anl. 10.00 **Hl. Messe**
Manching 15.00 **Rosenkranz**
der Senioren
Oberst. 19.00 **Hl. Messe**

Samstag, 19.9.

Manching 18.25 **Rosenkranz**
Donaufeld 19.00 **Vorabendmesse**
zum 25. Sonntag
im Jahreskreis

Sonntag, 20.9.

Oberst. 8.15 **Beichtgelegenheit**
Oberst. 8.45 **Hl. Messe**
Manching 10.00 **Pfarrgottesdienst**
Familienmesse
zum Beginn des
Manching 18.25 **Rosenkranz**
Manching 19.00 **Hl. Messe**

Montag, 21.9.

Manching 18.25 **Rosenkranz**
Niederst. 18.30 **Rosenkranz**
Niederst. 19.00 **Hl. Messe**

Dienstag, 22.9.

Oberst. 9.00 **Hausfrauenmesse**
Manching 9.00 **Gebetsgemein-**
schaft
Lindach 19.00 **Hl. Messe**

Mittwoch, 23.9.

Manching 9.00 **Rosenkranz**
der Hausfrauen
Manching 16.00 **Schülermesse**
Pichl 19.00 **Hl. Messe**

Donnerstag, 24.9.

Manching 18.25 **Rosenkranz** und
Beichtgelegenheit
Manching 19.00 **Hl. Messe**

Freitag, 25.9.

Sen.anl. 10.00 **Hl. Messe**
Manching 15.00 **Rosenkranz**
der Senioren
Oberst. 19.00 **Hl. Messe**

Samstag, 26.9.

Manching 8.00 **Hl. Messe**
Manching 13.00 **Trauung mit Taufe**
Manching 18.25 **Rosenkranz**
Donaufeld 19.00 **Vorabendmesse**
zum 26. Sonntag
im Jahreskreis

Sonntag, 27.9.

Oberst. 8.15 **Beichtgelegenheit**
Oberst. 8.45 **Hl. Messe**
Manching 10.00 **Pfarrgottesdienst**
Hl. Messe für alle
Lebenden und
Verstorbenen unserer
Pfarreien
Manching 18.25 **Rosenkranz**
Manching 19.00 **Hl. Messe**

Montag, 28.9.

Manching 18.25 **Rosenkranz**
Niederst. 18.30 **Rosenkranz**
Niederst. 19.00 **Hl. Messe**

Dienstag, 29.9.

Oberstimm 9.00 **Hausfrauenmesse**
Manching 9.00 **Gebetsgemein-**
schaft
Manching 18.25 **Rosenkranz**
Manching 19.00 **Hl. Messe**

Mittwoch, 30.9.

Manching 9.00 **Rosenkranz**
der Hausfrauen
Oberst. 16.00 **Schülermesse**
Pichl 19.00 **Hl. Messe**

Donnerstag, 1.10.

Manching 18.25 **Rosenkranz** und
Beichtgelegenheit
Manching 19.00 **Hl. Messe**



**EVANG.-LUTH.
KIRCHENGEMEINDE
MANCHING**

Termine

Gottesdienstbeginn, wenn nicht anders angezeigt, um 10.00 Uhr

In den Ferien finden keine Veranstaltungen statt.

6. September

Gottesdienst mit Abendmahl in der Friedenskirche

13. September

Gottesdienst in der Christuskirche
18.00 Uhr **Gottesdienst** „Zur Zeit – Reisezeit – Zeitreise“ in der Friedenskirche

15. September

10.15 Uhr **Gottesdienst** für evangelische Schulanfänger aus allen drei Grundschulen in der Christuskirche

19. September

Ausnahmsweise am 3. Sonntag im Monat **Gottesdienst** in der Seniorenanlage

20. September

Gottesdienst mit Abendmahl und Kindergottesdienst in der Christuskirche
17.00 Uhr **Gottesdienst** in russischer Sprache in St. Johannes Ingolstadt

Mitfahrgelegenheit 16.00 Uhr im Donaufeld

27. September

Gottesdienst in der Friedenskirche mit Kinderbetreuung



4. Oktober Erntedankfest

Familiengottesdienst in der Christuskirche. Im Anschluss an den Gottesdienst findet noch etwa eine halbe Stunde die Gemeindeversammlung statt. Es wird Kaffee und Kuchen geben, wobei einige Konfirmanden mithelfen werden.

Veranstaltungen und Termine:

Krabbelgruppe: dienstags ab 9 Uhr – Gemeinderaum – Lilienthalstraße 91
Kontakt: Corina Müller, Tel. 32 59 21
Es können noch Muttis mit Kindern dazukommen.

Spielkreis: dienstags und donnerstags 8.30 Uhr (geschlossene Gruppe)
Kontakt: Silke Simon, Tel. 33 04 08; Luise Slenczka, Tel. 33 14 33

Powergirls Mädchen: 2.–4. Klasse montags von 15.00 bis 16.30 Uhr in der Friedenskirche
Leitung: Diakonin Kathrin Penning

Girls-Club: Mädchen 10 bis 12 Jahren, montags 14-tägig von 17.00 bis 19.00 Uhr, Gruppenraum Friedenskirche
Gruppenleitung: Diakonin Kathrin Penning

Jungstrupp: Jungen (3./4. Klasse) montags 15.00 bis 16.30 Uhr in der Christuskirche
Leitung Reiner Siegmund, Tel. 3 04 73

Die wilden Bengel: Jungen von 10 bis 12 Jahren; montags 17.00–19.00 Uhr, Gruppenraum Christuskirche
Gruppenleitung: Reiner Siegmund, Tel. 3 04 73

Auf Anfrage ist für beide Gruppen ein Fahrdienst zwischen Friedenskirche und Christuskirche möglich.

Das Programm der evangelischen Jugend und vieles mehr findest Du auf der Web-Site www.evjm.de

Posaunenchor: mittwochs, 20.15 Uhr, Christuskirche; weitere Bläser sind willkommen!
Kontakt: Pfarramt, Tel. 3 28 20

Konfirmanden:
Mittwoch, 16. September, 16.00 Uhr,
1. Treffen der Konfirmanden nach den Sommerferien zur Einteilung der Gruppen.
19. September Konfi-Aktionstag

Senioren: Ausflug am Montag, 14. September, nach Weißenburg-Hesselberg – Altmühlsee
Abfahrt um 8.40 Uhr Christuskirche

Voranzeige:
Donnerstag, 1. 10., Kaffeeklatsch der Senioren mit den Geburtstagskindern vom Juli bis September

Das Pfarramt ist in den Ferien wie folgt besetzt:

Vom 15.8. bis 6.9. ist Pfarrer Slenska in Urlaub
Vertretung hat vom 24.8. bis 6.9. Pfr.in Zorn, Tel. (0 84 50) 9 24 49 52
Das Büro ist wieder ab 7.9. besetzt.

**WESTENHAUSEN
Gottesdienst-
Termine**

Kath. Pfarramt
Pfarrstraße 1, 85119 Ernsngaden

Sonntag, 13.09.09 8.30 Uhr

Sonntagsgottesdienst zum 24. Sonntag im Jahreskreis

Freitag, 18.09.09 18.30 Uhr

Werktagmesse

Freitag, 2.10.09 10.30 Uhr

Krankenkommunion (bitte anmelden!)

18.30 Uhr Werktagmesse



Seit 1. September 2008 ist für die Filialkirche Westenhausen Herr Pfarrer Dr. Benjamin Kasole Ka-Mungu aus Irsching zuständig. (Tel. 08457/370)

**CHRISTLICHE
GEMEINDE MANCHING
Termine**

Bergstr. 2/II, 85077 Manching, INFO unter: 08459/2749 oder 08459/1822

Dienstag, 01.09., 9.00 Uhr

Seniorenkreis

Dienstag, 01.09., 10.00 Uhr

Mutter-Kind-Kreis

Sonntag, 06.09., 10.45 Uhr

Wortverkündigung

parallel dazu Kinderstunden in Gruppen

Dienstag, 08.09., 9.00 Uhr

Seniorenkreis

Donnerstag, 10.09., 20.00 Uhr

Hauskreis

Sonntag, 13.09., 10.45 Uhr

Wortverkündigung

parallel dazu Kinderstunden in Gruppen

Dienstag, 15.09., 9.00 Uhr

Seniorenkreis

Dienstag, 15.09., 10.00 Uhr

Mutter-Kind-Kreis

Samstag, 19.09., 18.00 Uhr

Jugendtreff

Sonntag, 20.09., 10.45 Uhr

Wortverkündigung

parallel dazu Kinderstunden in Gruppen

Dienstag, 22.09., 9.00 Uhr

Seniorenkreis

Donnerstag, 24.09., 20.00 Uhr

Hauskreis

Sonntag, 27.09., 10.45 Uhr

Wortverkündigung

parallel dazu Kinderstunden in Gruppen

Dienstag, 29.09., 9.00 Uhr

Seniorenkreis

Dienstag, 29.09., 10.00 Uhr

Mutter-Kind-Kreis

GEBURTSTAGE

Wir gratulieren:

zum 72. Geburtstag

Heckner Aloisius

Bahnhofstr. 1
am 01.09.09

zum 89. Geburtstag

Schatral Marie

Sternau 12
am 01.09.09

zum 73. Geburtstag

Haid Anna

Lindenstr. 15½
am 02.09.09

zum 91. Geburtstag

Schmitz Paulina

Ankofenstr. 13
02.09.09

zum 72. Geburtstag

Knitl Anna

Schulstr. 24
am 03.09.09

zum 81. Geburtstag

Ettinger Leonhard

Rothenturmer Str. 8
Niederstimm
am 03.09.09

zum 78. Geburtstag

Rotter Gertrud

Asternstr. 4, Oberstimm
am 03.09.09

zum 85. Geburtstag

Hauk Rosalia

Römerring 16, Oberstimm
am 03.09.09

zum 71. Geburtstag

Mauch Lorenz

Lilienthalstr. 38
am 04.09.09

zum 77. Geburtstag

Schmidt Ursula

Fischergasse 23
am 04.09.09

zum 73. Geburtstag

Schulz Helene

Messerschmittstr. 19
am 04.09.09

zum 74. Geburtstag

Plank Johann

Am Burgfeld 40
am 04.09.09

zum 80. Geburtstag

Knitl Josef

Schulstr. 24
am 04.09.09

zum 81. Geburtstag

Kölbl Rudolf

Hanfgartenweg 2
Oberstimm
am 04.09.09

zum 71. Geburtstag

Reinold Frieda

Messerschmittstr. 2 A
am 05.09.09

zum 89. Geburtstag

Günsche Maria

Ursinusstr. 30
am 05.09.09

zum 73. Geburtstag

Listl Regina

Ortsstr. 16
Niederstimm
am 05.09.09

zum 71. Geburtstag

Hadwiger Adolf

Rothenturmer Str. 5
Niederstimm
am 06.09.09

zum 84. Geburtstag

Holzer Theodolinde

Robert-Koch-Str. 4
Niederstimm
am 06.09.09

zum 76. Geburtstag

Krippner Franziska

Ursinusstr. 12
am 06.09.09

zum 73. Geburtstag

Tups Viktor

Messerschmittstr. 2
am 06.09.09

zum 72. Geburtstag

Mittasch Rolf

Niederfelder Str. 25½
am 06.09.09

zum 79. Geburtstag

Binder Michael

Leisenhart 19
am 07.09.09

zum 71. Geburtstag

Fahn Hermann

Messerschmittstr. 10
am 08.09.09

zum 80. Geburtstag

Thalmeier Franz

Niederfelder Str. 31
am 08.09.09

zum 73. Geburtstag

Dreyer Martha

Lindacher Str. 37
Westenhausen
am 08.09.09

zum 70. Geburtstag

Schels Erwin

Bergstr. 29
am 09.09.09

zum 72. Geburtstag

Binder Michael

Vorwerkstr. 10½
am 09.09.09

zum 83. Geburtstag

Janzen Jakob

Lilienthalstr. 1½
am 09.09.09

zum 79. Geburtstag

Münzhuber Maria

Leisenhart 20
am 09.09.09

zum 70. Geburtstag

Pickl Luise

Rosenstr. 7
am 10.09.09

zum 75. Geburtstag

Reiter Josef

Gartenstr. 15
am 10.09.09

zum 75. Geburtstag

Schranz Maria

Niederfelder Str. 37½
am 10.09.09

zum 71. Geburtstag

Oldenburger Olga

Kellerstr. 17½
am 10.09.09

zum 82. Geburtstag

Sippl Johann

Mühlstr. 3
am 10.09.09

zum 81. Geburtstag

Hözl Rudolf

Gartenstr. 6
am 10.09.09

zum 78. Geburtstag

Mirlach Emma

Fliederstr. 9
Oberstimm
am 10.09.09

zum 71. Geburtstag

Meyer Sebastian

Am Burgfeld 17½
am 11.09.09

zum 77. Geburtstag

Kaiser Josef

Schlüsselstr. 15
am 11.09.09

zum 81. Geburtstag

Mayerhofer Walter

Auenstr. 24½
am 11.09.09

zum 88. Geburtstag

Bergmaier Ludwig

Ortsstr. 33
Niederstimm
am 11.09.09

zum 81. Geburtstag

Dauderer Barbara

Donaufeldstr. 10
am 11.09.09

zum 76. Geburtstag

Schwab Emilia

Messerschmittstr. 2
am 12.09.09

zum 76. Geburtstag

Mayer Maria

Antonstr. 18
Pichl
am 12.09.09

zum 86. Geburtstag

Gierl Elisabeth

Lilienthalstr. 105
am 12.09.09

zum 71. Geburtstag

Zimmermann Franz

Lindacher Str. 39
Westenhausen
am 13.09.09

zum 70. Geburtstag

Langner Klaus

Fischerlohe 4
am 14.09.09

zum 70. Geburtstag

Kopp Erika

Reiterweg 9
am 14.09.09

zum 75. Geburtstag

Fisi Christine

Schanzenweg 7
am 14.09.09

zum 74. Geburtstag
Müller Simon
 Römerstr. 18½
 am 14.09.09

zum 74. Geburtstag
Sobisch Wolfgang
 Steinwies 8
 am 14.09.09

zum 71. Geburtstag
Preußner Klaus
 Am Unterfeld 3
 Oberstimm
 am 15.09.09

zum 80. Geburtstag
Böhmer Franziska
 Kellerstr. 10½
 am 15.09.09

zum 72. Geburtstag
Keller Helmut
 Lilienthalstr. 9
 am 15.09.09

zum 75. Geburtstag
Steinhauser Anneliese
 von-Plüschow-Str. 11
 am 15.09.09

zum 73. Geburtstag
Haase Helmut
 Meisenstr. 33
 am 16.09.09

zum 78. Geburtstag
Rott Franz
 Schwedenring 12
 Oberstimm
 am 16.09.09

zum 84. Geburtstag
Werner Maria
 Schulstr. 21 D 07
 am 17.09.09

zum 81. Geburtstag
Seiler Barbara
 Am Keltenwall 11
 am 18.09.09

zum 83. Geburtstag
Korneli Rosa
 Am Keltenhafen 11
 am 18.09.09

zum 72. Geburtstag
Bachinger Michael
 Am Eichelbaum 14
 Oberstimm
 am 19.09.09

von-Plüschow-Str. 8
 Manching / Donaufeld

Öffnungszeiten:
 Di - Fr. 8.30 - 18 Uhr
 Sa 7.30 - 13 Uhr



Haarschnitt gratis
 Jeden Donnerstag
 Dauerwellen-Angebot
 Jeder Donnerstag ist der Haarschnitt bei einer Dauerwelle gratis



Friseursalon Tragl ~ Friseursalon Manner

40 Jahre - 3 Generationen - Friseurtradition im Donaufeld

Telefon 8450

zum 86. Geburtstag
Vogl Anna
 Bahnhofstr. 13
 am 19.09.09

zum 72. Geburtstag
Schmidl Rosina
 Lindenstr. 22
 am 19.09.09

zum 80. Geburtstag
Wurm Justine
 Schubertstr. 9
 am 19.09.09

zum 89. Geburtstag
Bayerl Maria
 Leonhardstr. 11
 Pichl
 am 20.09.09

zum 72. Geburtstag
Schubert Günter
 Ingolstädter Str. 66
 am 21.09.09

zum 84. Geburtstag
Heller Anna
 Forstwiesen 10
 am 21.09.09

zum 81. Geburtstag
Löprich Regina
 von-Plüschow-Str. 19
 am 21.09.09

zum 73. Geburtstag
Härtling Gerda
 Messerschmittstr. 7
 am 21.09.09

zum 71. Geburtstag
Kryshanowski Igor
 Messerschmittstr. 5
 am 22.09.09

zum 84. Geburtstag
Ientner Maria
 Messerschmittstr. 2A
 am 22.09.09

zum 79. Geburtstag
Kicza Helga
 Sommerstr. 10
 am 22.09.09

zum 82. Geburtstag
Wagner Josef
 Am Unterfeld 4
 Oberstimm
 am 22.09.09

zum 80. Geburtstag
Zimmermann Max
 Barthelmarktstr. 7, Oberstimm
 am 22.09.09

zum 71. Geburtstag
Lewandowski Vera
 Schubertstr. 10½
 am 22.09.09

zum 71. Geburtstag
Hinz Klaus
 Meisenstr. 4
 am 23.09.09

zum 75. Geburtstag
Mehler Klaus
 Im Wechselfeld 16
 am 23.09.09

zum 70. Geburtstag
Keilhauer Bertha
 Bergstr. 5½
 am 24.09.09

zum 73. Geburtstag
Fuchs Georg
 Ringstr. 10
 am 24.09.09

zum 74. Geburtstag
Seier Anna
 Amselstr. 23
 am 24.09.09

zum 83. Geburtstag
Daimer Georg
 Tulpenstr. 10, Oberstimm
 am 24.09.09

zum 76. Geburtstag
Liennerth Johann
 Grabenfeld 7, Oberstimm
 am 24.09.09

zum 91. Geburtstag
Mannel Ottilia
 Mühlstr. 8
 am 24.09.09

zum 88. Geburtstag
Kögl Ludwig
 Ingolstädter Str. 124
 Niederstimm
 am 24.09.09

zum 71. Geburtstag
Mauch Elfriede
 Lilienthalstr. 38
 am 25.09.09

zum 72. Geburtstag
Blabusch Karl-Heinz
Sommerstr. 13
am 25.09.09

zum 83. Geburtstag
Widiker Selma
von-Plüschow-Str. 29
am 25.09.09

zum 83. Geburtstag
Chumann Rudolf
Schulstr. 21 D09
am 25.09.09

zum 73. Geburtstag
Köstler Franz
Römering 13
Oberstimm
am 25.09.09

zum 70. Geburtstag
Faust Hermann
Am Reiterkastell 18
am 26.09.09

zum 70. Geburtstag
Wirth Werner
Asterstr. 5
Oberstimm
am 26.09.09

zum 76. Geburtstag
Sigl Johanna
Jahnstr. 12
Oberstimm
am 26.09.09

zum 70. Geburtstag
Scholz Erika
Grundstr. 18
am 27.09.09

zum 75. Geburtstag
Eiba Rudolf
Fasanenstr. 1
am 28.09.09

zum 82. Geburtstag
Schleibinger Michael
Hauptstr. 25
Westenhausen
am 28.09.09

zum 76. Geburtstag
Neumayr Maria
Hauptstr. 40
Westenhausen
am 28.09.09

zum 72. Geburtstag
Plechaty Erika
Lilienthalstr. 95
am 29.09.09

zum 80. Geburtstag
Bauer Siegfried
Manchinger Str. 44
Oberstimm
am 29.09.09

zum 82. Geburtstag
Korn Theresia
Bergstr. 34
am 29.09.09

zum 74. Geburtstag
Schirkonger Katharina
Ingolstädter Str. 11
am 29.09.09

zum 83. Geburtstag
Obermeier Franziska
Manchinger Str. 39, Oberstimm
am 30.09.09

zum 84. Geburtstag
Behringer Alfons
Schulstr. 21 C13
am 30.09.09

GOLDENE HOCHZEIT

Dreyer Werner und Martha
Lindacher Str. 37
Westenhausen
am 04.09.09

Lohrer Waldemar und Alevtina
Geisenfelder Str. 65½
am 11.09.09

Wer zu den Geburts- und Hochzeitsjubilaren nicht im Manchinger Anzeiger eingetragen werden möchte, kann dies im Einwohnermeldeamt bei Frau Reitzner oder Frau Wittmann schriftlich erklären.

GESUNDHEITSTIPP AUS IHRER APOTHEKE

Die Schilddrüse: Kleines Organ mit großer Wirkung

Wissenswertes zur Schilddrüse und deren Erkrankungen

Erkrankungen der Schilddrüse sind keine Seltenheit: Mittlerweile ist jeder dritte Bundesbürger betroffen. Die Mehrzahl der Schilddrüsenerkrankten könnte ohne Beschwerden leben, würde ihre Erkrankung nur erkannt und konsequent behandelt werden.

Die Schilddrüse nimmt im menschlichen Körper zahlreiche wichtige Funktionen wahr:

Die produzierten Schilddrüsenhormone beeinflussen zum Beispiel den Sauerstoffverbrauch der Zellen, die Funktion des Herz-Kreislauf-Systems und des Magen-Darm-Traktes,

Wachstumsvorgänge sowie die geistige Entwicklung bei Ungeborenen und Kindern. Sie sind ebenso am gesamten Energiestoffwechsel beteiligt, also an der Verstoffwechslung von Kohlenhydraten, Fetten und Eiweißen.

Eine Erkrankung der Schilddrüse ist die Überfunktion. Hier kommt es zu einer Überversorgung des Körpers mit Schilddrüsenhormonen. Dies äußert sich in einer Gewichtsabnahme trotz unverändertem oder gesteigertem Appetit, Haarausfall, Schwitzen oder Durchfälle. Weiterhin stimulieren die Hormone das Herz-Kreislauf-System und das Zentralnervensystem, was

sich in einer erhöhten Herzfrequenz sowie Nervosität, Schlafstörungen und Stimmungsschwankungen bemerkbar macht.

Durch die Gabe von Medikamenten, wie Carbimazol, wird die Produktion der Schilddrüsenhormone vermindert. Führt diese Behandlung nicht zum Erfolg, kann durch eine Operation oder eine Radioiodtherapie das funktionsfähige Schilddrüsengewebe reduziert werden.

Weiterhin ist die Schilddrüsenunterfunktion zu nennen. Sie tritt bei ca. 10% der Bevölkerung auf. Die Schilddrüse ist aufgrund von Zerstörung oder Verlust an Gewebe nicht mehr in der Lage, den Bedarf an Schilddrüsenhormonen zu decken. Der Körper schaltet auf Sparflamme: Müdigkeit, Frieren, Verstopfung, langsamer Puls und geschwächte Muskelreflexe sind die Folge.

Diese Krankheit wird mit Schilddrüsenhormon-Tabletten behandelt, welche die fehlenden Hormone ersetzen. Der Arzt legt die Dosierung individuell fest und überprüft diese regelmäßig

anhand der Blutwerte.

Unter einem Kropf oder auch Struma versteht man eine Vergrößerung der Schilddrüse. Beispielsweise aufgrund eines Iodmangels versucht die Schilddrüse, das vorhandene Iod bestmöglich zu verwerten, um so den Bedarf an Schilddrüsenhormonen gerecht zu werden. Dies geschieht durch eine Vergrößerung des Gewebes. Zur medikamentösen Behandlung stehen Iod und Schilddrüsenhormone zur Verfügung, wobei die alleinige Gabe von Iod bevorzugt wird.

Es gibt einige einfache Möglichkeiten einer Iodunterversorgung entgegen zu wirken. Verwenden Sie beim Kochen iodiertes Speisesalz. Zweimal wöchentlich sollte Seefisch auf den Tisch kommen, da dieser besonders iodhaltig ist.

Für weitere Fragen wenden Sie sich bitte an Ihren Arzt oder Apotheker.

*Ihre Marien-Apotheke
Apothekerin Yvonne Höflich
Apothekerin Anika Kürzinger*

Entspannen und träumen!

Daniela's Kosmetik und Fußpflegestudio
Donaufeldstraße 22, 85077 Manching

Tel. 08459/332738

Ich freu mich auf Sie!

FEUERWEHR MANCHING

5000 Euro für die Feuerwehr



Eine Spende über 5000 Euro übergab der Geschäftsführer der Firma Mewa aus Manching, Siegfried Eckert (v.l.), den beiden Kommandanten Jürgen Schweiger und Markus Schranz, Vorstand Richard Krammer und seinem Vertreter Anton Braun von der Manchinger Feuerwehr. Mit der unverhofften Geldspende wird die Feuerwehr ein Lifepak, das ist ein Wiederbelebungsgerät, als Ergänzung zur Ersten-Hilfeausrüstung beschaffen. Nach einer intensiven Schulung wird das handliche Gerät im Kommandantenwagen mitgeführt.

Schmidtnr

KRIEGER-, SOLDATEN-, RESERVISTENVEREIN

Kriegerjahrestag in Oberstimm

Der Krieger-, Soldaten- und Reservistenverein Oberstimm lädt alle Mitglieder am Sonntag, 27. September, zum Kriegerjahrestag ein.

Treffpunkt ist um 8.25 Uhr vor der Raiffeisenbank in Oberstimm. Anschließend Aufstel-

lung zum Kirchenzug. Nach dem Gottesdienst und Ehrung am Kriegerdenkmal wird im Gasthof Euringer der Kriegerjahrestag mit einem gemeinsamen Mittagessen fortgesetzt.

Es werden verdiente und langjährige Mitglieder geehrt.

KLEIDERLAGER GEORG-MATHES-STRASSE 3

Ab Montag, 21. September, ist das Kleiderlager wieder regelmäßig geöffnet

Öffnungszeiten:

Annahme: Montag 16.00 Uhr bis 17.00 Uhr
Ausgabe: Dienstag 09.00 Uhr bis 10.00 Uhr

Seniorentreff, Schulstraße 21

Ab 24. September 2009 findet wieder jeden Donnerstag um 17.00 Uhr die Seniorengymnastik im Seniorenheim statt. Der Unkostenbeitrag bis Weihnachten beträgt 15,00 Euro. Selbstverständlich können auch Nichtbewohner des Seniorenheimes an der Gymnastik teilnehmen. Info Frau Besl, Telefon 79 44.

24.09.2009, 14.00 Uhr Wir fertigen Lavendelkissen bzw. -säckchen. Bitte Schere, Nadel und evtl. Lavendel mitbringen!

08.10.2009, 14.00 Uhr Änderungen durch Einführung der Abgeltungssteuer. Herr Meir, Leiter der Privatkundenabteilung bei der Hallertauer Volksbank, wird darüber berichten.

DER FREUNDKREIS DER HAUPTSCHULE MANCHING ORGANISIERT DIE

Sammlung für Lettland

Im Namen des Freundekreises der Missionsbenediktiner, Pfaffenhofen, wird für die Bevölkerung in Lettland, Litauen, Polen, Tansania und Rumänien gesammelt.

dürftige in Afrika, Asien und Lateinamerika weiter. Brillen und Hörgeräte nimmt Frau Roauer, Mühlstr. 6, auch während des Jahres entgegen.

Wir sammeln am Samstag, dem 26. September 2009.

An Material wird folgendes erbeten:

Kleidung, Schuhe, Federbetten, Spielzeug, Fahrräder, Krücken, Schulbedarf, Rollstühle, Werkzeug – kurz alles, was sich noch in gutem Zustand befindet (außer Matratzen, Möbel, Medikamente, Haushaltsgegenstände). Brillen und Hörgeräte werden von Frau Roauer an Herrn Koch in Kösching weitergegeben. Herr Koch leitet die Brillen an Be-

Sammelstellen:
Manchinger Autohaus, Ingolstädter Str. 53, von 9–13 Uhr vor der evangelischen Kirche im Donauefeld von 9–11 Uhr vor der Feuerwehr Oberstimm von 9–11 Uhr

Bei Rückfragen wenden Sie sich bitte an Birgid Neumayr, Tel. tagsüber 0 84 59 / 32 72 14, abends 0 84 59 / 28 71.

Herbst- Winter Basar
der Mutter-Kind-Gruppen Manching

**Verkauf: Samstag 26.09.2009
13:30 - 16:00 Uhr**

WO: **Aula der Hauptschule im Lindenkreuz**

Annahme: Freitag 25.09.2009 10:00 - 12:00 Uhr
14:00 - 16:00 Uhr

Rückgabe: Samstag 26.09.2009 19:00 - 20:00 Uhr

Die Abgabenummer mit Liste erhalten Sie ab Montag 21.09.2009 bis Donnerstag 24.09.2009

ACHTUNG NEU VON 9:00 BIS 17:00 UHR
Bei Elektro Schmid Bergstrasse in Manching

Bearbeitungsgebühr: € 2,50
Diese ist bei der Annahme fällig und wird einem karitativen Zweck zugeführt.

10 % des Verkaufserlöses gehen an den Veranstalter

Bei Rückfragen wenden Sie sich bitte an Frau Besl

Telefon: 0 84 59 / 79 44

Annahme: **Babysachen, Kinderbekleidung Gr. 56 - 146**

Rückgabe: **Kinderwagen, Räder, Autositze, Buggys, usw.**

Spielsachen



HALLERTAUER VOLKSBANK

Nach 40 Dienstjahren bei der Genossenschaft mehrfache Auszeichnung für Volksbank-Vorstand Walter Zillner

Im Rahmen einer kleinen Feierstunde im Hotel Manchinger Hof würdigte die Hallertauer Volksbank die Verdienste von Vorstandsmitglied Walter Zillner. Zahlreiche Ehrengäste überbrachten dem Jubilar ihre Glückwünsche und würdigten dessen Verdienste um die Genossenschaft mit hohen Auszeichnungen.

Ein Jubiläum ist immer ein Grund zum feiern und auch zur Dankbarkeit. Denn wer jahrzehntelang erfolgreiche Arbeit hinter sich hat, kann mit Zufriedenheit zurückblicken und reich an Erfahrung, mit Optimismus und Elan die Zukunft gestalten. Darin waren sich alle Gratulanten einig, die sich eingefunden hatten, um dem Vorstandsmitglied Walter Zillner zu seinem besonderen Jubiläum zu gratulieren. Anlässlich dieses nicht alltäglichen Jubiläums durfte das Vorstandsmitglied gleich



Vorstandsvorsitzender Wilfried Gerling, Jubilar Walter Zillner, Aufsichtsratsvorsitzender Josef Egger und Regionaldirektor Anton Kandler vom Genossenschaftsverband Bayern.

mehrere Auszeichnungen für seine Verdienste entgegennehmen.

Durch sein erfolgreiches Wirken in der Genossenschaft, das neben einer 40-jährigen besonders verdienstvollen Verwaltungstätigkeit vor allem auch überörtliches Engagement im

Genossenschaftswesen fordert, erwarb sich Zillner die höchste Auszeichnung des Genossenschaftsverbandes Bayern, die Ehrennadel in Gold. Auch das Kuratorium der Bayerischen Wirtschaft e.V. übermittelte seine Glückwünsche in Anerkennung treuer Mitarbeit.

Eine Ehrenurkunde sowie eine Medaille legen Zeugnis über die Verdienste von Walter Zillner in der Bayerischen Wirtschaft ab. Die Industrie- und Handelskammer, bei der sich das Vorstandsmitglied im Prüfungsausschuss engagiert, würdigte Zillners Verdienste ebenfalls mit einer Urkunde nebst Medaille. Mit in die Schar der Gratulanten reihten sich Bürgermeister Herbert Nerb sowie Altbürgermeister Albert Huch – die, die gute Zusammenarbeit mit Walter Zillner auch auf politischer Ebene zu schätzen wissen. Besonders erfreuten den Jubilar neben den Glückwünschen seiner Kolleginnen und Kollegen die Glückwünsche seines ehemaligen Chefs und Förderers, Leonhard Botzler. Als Vorstand der damaligen Raiffeisenbank Manching unterstützte Herr Botzler die berufliche Laufbahn von Walter Zillner und freute sich daher ganz besonders, zu diesem Jubiläum gratulieren zu können.

FEUERWEHR NIEDERSTIMM

Fahrzeugweihe mit Feuerwehrfest – Vereinsmitglieder geehrt

Die Fahrzeugweihe mit Feuerwehrfest fand am 1. August 2009 nach dem Patrozinium in Niederstimm statt. Herr Kaplan Rivu segnete unser neues TSF (Tragkraftspritzenfahrzeug).

Nach über 40 Jahren wurde

unser Anhänger (TSA) durch ein modernes, den heutigen Anforderungen entsprechendes Einsatzfahrzeug mit neuester Technik ersetzt.

Für 70-jährige treue Mitgliedschaft wurden bei diesem An-

lass unsere Vereinsmitglieder Ludwig Bergmaier und Ludwig Kögl durch unseren 1. Vorstand Herrn Johann Mindum und Herrn Bürgermeister Herbert Nerb geehrt.

Die Kinder hatten wieder viel



Fahrzeugweihe durch Herrn Kaplan Rivu. Christian Schneele



Unser Bild von links nach rechts: 1. Vorstand Johann Mindum, 1. Bürgermeister Herbert Nerb, Ludwig Kögl, Ludwig Bergmaier, 1. Kommandant Claus Mayr, 2. Kommandant Markus Kittel, 2. Vorstand Dieter Braun, Kreisbrandrat Karl Eder, Kreisbrandmeister Georg Schmidt, 1. Vorstand Feuerwehr Manching Richard Krammer.

Christian Schneele

Spaß auf unserem Hüpfkissen. Das Fest war bis in die späten Abendstunden gut besucht und so mancher machte zum Schluss noch einen Abstecher in unser Barzelt.

Abgerundet wurde die Veranstaltung durch eine Lichtershow der MBB Sportgemeinschaft Manching unter der Leitung von Petra Maier.

THEATERBÜHNE MANCHING

Auftritt der Theaterjugend am 18. Juli 2009 im Lindenkreuz

Die Theaterbühne Manching freute sich, den Vorhang für ihre Jugend zu öffnen. Die Jugendleiter Helga David, Christiane Euringer und Heidi Gürtner studierten in der Zeit vom 7. März bis 12. Juli „in insgesamt 17 Proben“ zwei Einakter ein, die bei den rund 120 anwesenden Zuschauern großen Anklang fanden.

Die Theaterbühne Manching unter dem Vorsitz von Alfred Veit möchte sich auf diesem Weg auch noch einmal bei den Jugendleitern für die Vorbereitung und den Kindern für Ihr Engagement bedanken.

Wie bei den „Großen“ wurde die Jugend professionell geschminkt und auch 2 Bühnenbilder wurden eigens für die Auf-führung der beiden Stücke „Die Museumsführung“ und „Gespenster 2009“ konzipiert.

„Ach wie schön ist doch die Urlaubszeit“, so der Anfang von dem Stück „Die Museumsfüh-

rung“. Aber was für den einen Erholung und Ausgleich bedeutet, ist für den anderen Arbeit und Hochsaison. Dazu kommt die Schwierigkeit, Menschen verschiedener Nationalitäten oder Regionen den Wert von heimischer Kunst und Kultur zu vermitteln.

Bei den „Gespenstern 2009“ ging es – wie der Name schon sagt – gespenstisch zu.

Und Gespenster sind nun mal... unsterblich. Doch die Evolution macht auch vor ihnen nicht Halt. So kann es passieren, dass sich Ursprüngliches und Neuzeitliches begegnet. Zuerst entstehen vielleicht Hemmungen und Ängste, aber Gegensätze ziehen sich bekanntlich an und so können auch neue Möglichkeiten oder sogar Freundschaften entstehen.

Mitwirkende aus unserer Jugend: Sina Huber, Markus v. Lesuire, Bettina Lohwasser, Sandra Schabenberger, Tamara Neuner, Veronika Engel, Sarah



Kraus, Selina Nuber, Laura Wild, Carina Veit, Giulia Filippini. Regie und Gesamtleitung hatte Helga David inne, Co-Regie Christiane Euringer und Heidi Gürtner.

Der Bühnenbau wurde von Ralf Buchner, Karl-Heinz Mohr und Uwe Baum durchgeführt. Verantwortlich für die Technik waren Uwe Baum und Ralf Buchner, für Maske Doris Veit und für Videotechnik Thomas Neuner.

Einblicke mit mehr Bildern von unserem Jugendtheater finden Sie unter www.theaterbuehne-manching.de

Kontaktadresse für interessierte Kinder und Jugendliche ab 8 Jahre:

Helga David
Am Burgfeld 5
85077 Manching
Telefon (0 84 59) 33 06 38)
e-mail: helga.david@web.de

Text und Foto: Harald Hierl

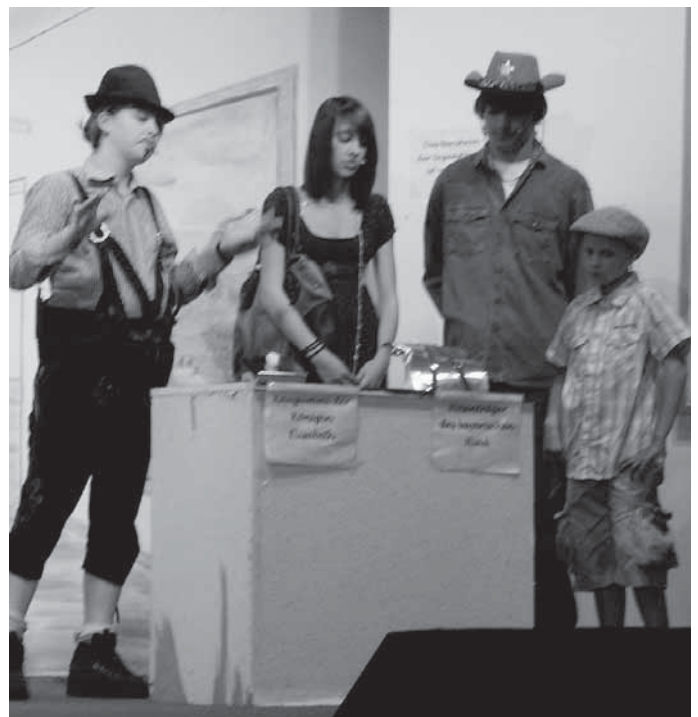


BILDERAUSSTELLUNG

Nur noch bis 27. September

Die Bilderausstellung im Haus des Bürgers, Rathaus, über das Theaterstück vom Gump und Gänswürger sowie 35 Jahre Theaterbühne Manching ist nur noch bis Sonntag, 27. September, geöffnet.

Schmidner



Weidengeflecht geschwunden

Ein weiterer Schritt zur Sanierung des Keltentempels

Im Laufe der letzten Jahre war das Weidengeflecht in den Seitenwänden des Keltentempels durch Trocknung so geschwun-

den, dass der Lehm Risse bekam und die Wände sich lockerten.

Herr Bauer, der Vater des Keltentempels und ehemals Ma-

thematik- und Physiklehrer an der Realschule am Keltentempel, zitierte Archimedes, um zu dokumentieren, dass es mit der Hebelwirkung und den entsprechenden Balken möglich sei, die Basisstämme der Wände so anzuhe-

ben, dass diese wieder fest in ihrer Verankerung sitzen.

Einer Gruppe von Enthusiasten des Freundeskreises gelang es auf diese Weise, die Sanierung des Keltentempels wieder ein gewaltiges Stück voranzubringen.



Max Bauer, Dieter Göllnitz, Vorsitzender Josef Witzani, Michael Hoyer, Helmut Stabhuber, Martin Grassert.



Die Leiterin der Hauptschule im Lindenkreuz in Manching Elisabeth Bachmaier und Bürgermeister Herbert Nerb verabschiedeten alle 67 Schüler und Schülerinnen der neunten Klassen mit der Übergabe der Zeugnisse aus der Schule. Besonders wurden die besten Schüler Natalie Seier (1,83), Andreas Zollner (1,83), Florian Hüttl (1,94) und Thomas Betz (1,94) gewürdigt.

Schmidner

3. CLUBMEISTERSCHAFT DES MSC MANCHING

Benedikt Fuchs wurde erneut Pokalsieger

Auf dem Motocross-Parcour bei Lindach ging es heiß her, als am Samstag, 25. Juli, das 3. Clubrennen des Motorsport-Club Manching ausgetragen wurde. Gestartet wurde in vier Kategorien, an denen 47 Fahrer teilnahmen.

Clubmeister 2008, Thomas Weber, war aufgrund einer Verletzung, die er sich beim Skifahren zugezogen hat, leider nicht in der Lage seinen Titel zu verteidigen.

In der Klasse der Sportfahrer hatte Benedikt Fuchs die Nase vorn und zeigte seinen Konkur-

renten, was er und seine Maschine drauf haben. Bereits zum zweiten Mal in Folge nahm der Manchinger den Wanderpokal der Sportfahrer entgegen und gewann den Lauf nach Uwe Rottler und Xaver Hess.

Überraschend war die große Zahl der teilnehmenden Hobbyfahrer (24). Markus Ebner, der ehemalige Weltmeister im Snowboarden, lag hier an der Spitze.

Er verwies Simon Lickleder und Xaver Ostermann souverän auf die Plätze 2 und 3. Als einzige Frau nahm Sara Hess die He-

erausforderung an und behauptete sich hervorragend im Kreis der Hobbyfahrer.

Für Anfänger und junge Fahrer bietet die Klasse „Junioren“ einen idealen Einstieg in den Mo-

fuhr Sebastian Kastl in der Klasse „Junioren 85 ccm“ über die Zielinie, gefolgt von Florian Reiter und Frank Brückelmeier.

Aus der Klasse „Junioren 65 ccm“ ging Florian Baumgart als Sieger hervor. Felix Rambach und Daniel Graf landeten auf Platz 2 und 3. Die anschließende Siegerehrung fand im Rahmen



Rasantes Fahrerduell bei der MSC-Clubmeisterschaft 2009.

Autor und Fotograf: Karin Hoppe

AMICIO OBERSTIMM

7. Oberstimmer Christkindlmarkt

Am ersten Adventswochenende, dem 28./29.11.2009, veranstaltet AmiciO in schon liebgewonnener Tradition den Christkindlmarkt auf dem Oberstimmer Barthelmarktgelände.

Wie schon in den letzten Jahren soll den Vereinen, Kindergärten und Schulen des Marktes Manchings und der Umgebung Gelegenheit gegeben werden sich zu präsentieren und ihre Waren anzubieten. Kunsthandwerker und Leute mit besonderen Ideen sind natürlich auch jederzeit willkommen.

Der Christkindlmarkt mit seinem Markenzeichen, der schönen Krippe mit den lebenden Tieren, lockt jedes Jahr unzählige Besucher an, um dort ein paar schöne Stunden zu verbringen. Außerdem tragen das Krippenspiel sowie ein großes musikalisches Programm zur Unterhaltung bei.

Für alle Interessierten findet am 21. September 2009 um 20.00 Uhr im Gasthof Euringer in Oberstimm der erste Informationsabend statt, oder Sie wenden sich vorab schon an Claudia Heidrich, Telefon (0 84 59) 3 06 06.

tocross-Sport. Der Club kann auch dieses Jahr wieder einige Neulinge verzeichnen. Das jüngste Mitglied des MSC ist gerade mal fünf Jahre alt, der jüngste Fahrer der Clubmeisterschaft zehn. In der Kategorie „Junioren“ gingen bis auf zwei Teilnehmer ausschließlich Renn-Neulinge an den Start. Als Erster

des traditionellen Grillfestes des MSC statt.

Rangliste

Sportfahrer:

6. Björn Pape, 7. David Grabmaier, 8. Peter Priemer, 9. Oliver Schneider, 10. Max Donauer, 11. André Saal, 12. Stefan Köstler.

Hobby:

1. Marcus Ebner, 2. Simon Lickleder, 3. Paul Ostermann, 4. Hubert Kaufmann, 5. Tobias Herrmann, 6. Tobias Fieger, 7. Jürgen Graf, 8. Logan Wilms, 9. Michael Beck, 10. Guido Güntner, 11. Mario Fieger, 12. Ralf Maier, 13. Georg Elender, 14. Anton Brückelmeier, 15. Hans-Jürgen Langhoff, 16. Stefan Gut, 17. Dennis Surrey, 18. Sara Hess, 19. Peter Rambach, 20. Christian Frey, 21. Romeo Pohn, 22. Karl-Heinz Baier.

Junioren 85 ccm:

1. Sebastian Kastl, 2. Florian Reiter, 3. Frank Brückelmeier, 4. Christian Eder, 5. Christian Haberl, 6. Alexander Schmid.

Junioren 65 ccm:

1. Fabian Baumgart, 2. Felix Rambach, 3. Daniel Graf, 4. Julian Urban, 5. René Frey, 6. Michael Güntner, 7. Nicolas Haberl.

Vereinsausflug nach Plech



Bei herrlichem Wetter ging es zum alljährlichen Vereinsausflug nach Plech ins fränkische Wunderland. Sichtlich gut gelaunt verbrachten 76 große und kleine AmiciO-Mitglieder (und zwei Hunde) einen ereignisreichen Tag.

C. Beckmann/F. Hahlbohm

FASCHINGSGESELLSCHAFT MANSCHUKO

Weinfest mit Sautrogrennen

Ob vor- oder rückwärts, unter oder über dem Wasserspiegel, das spielte bei den 15 Sautrogmannschaften, die am Sonntagnachmittag zur Belustigung der Zuschauer die Paar hinunter schippten, keine Rolle.

Zufrieden mit dem Wetter und dem Umsatz konnte die Faschingsgesellschaft Manschuko mit ihrem zweitägigen Weinfest mit Sautrogrennen sein. Wie Rainer Langner, in Vertretung des erkrankten Manschuko-Präsidenten Thomas Leistritz erklärte, war der Samstagabend der seit Jahren umsatzstärkste Tag.

Auch am Sonntag nach dem Gaudi rennen ließen sich die Besucher bei schönem Wetter in Scharen auf den Bierbänken und in dem luftigen Zelt nieder.

Denn viele verbanden das Spektakel auf der Paar mit einem gemütlichen Aufenthalt samt Brotzeit beim 37. Weinfest, bei dem auch Bier ausgeschenkt wurde. Über 1500 Zuschauer, die sich auf den Brücken, Stegen und entlang des Ufers postierten, beklatschten und belachten die Süßwassermatrosen.

Bereits beim Start, am sogenannten Mühschuss, machten einige Sautrogkapitäne Bekanntschaft mit dem braunen Paarwasser. Doch die Devise lautete, Sautrog ausleeren und versuchen, wieder in den wackeligen Holztrog zu steigen. Es mussten einige im Wasser aufgebaute Tore durchfahren werden. Auch die Zeit für die 600 Meter lange Strecke spielte bei der Bewertung eine Rolle.

30 junge Burschen und Mädchen aus 15 Vereinen versuch-



ten mit Ehrgeiz, trotz der etwas starken Strömung, in einem Originalsautrog die Vorgaben zu erfüllen und die gestiftete Sparsau, die je zur Hälfte an die weiblichen und männlichen Teilnehmer ging, zu gewinnen.

Besonderen Beifall erhielten

zwei Teilnehmer, die in der offenen Klasse mit einer Blechwanne und die Manchinger Feuerwehr mit ihrem Wasserflugzeug, die Paar hinunter trieben. Bei den weiblichen Sautrogmatrosen siegten Silvia und Daniela Widmann von der Freiwilligen Feuerwehr aus Oberstimm mit einer Gesamtzeit von 4,08 Minuten und einem Strafpunkt. Platz zwei und drei erruderten sich die beiden Teams Maria Pichlmeier und Daniela Meyer sowie Doris Engel und Andrea Rohrmeier vom Trachtenverein.

Bei den männlichen Paarpiraten hatten Thomas David und Sascha Wittmann vom Obst- und Gartenbauverein nach 2008 auch heuer wieder die bessere Taktik. Fehlerfrei und in einer Zeit von 3,33 Minuten bewältigten sie vor Werner Beege und Thomas Schläfer vom Verein Synergy e.V. und Andreas Loy und Christian Högen von der Manchinger Feuerwehr die Wasserstrecke. *Schmidner*



SPORTFISCHEREIVEREIN MANCHING E. V.

Vorbereitungskurse zur Fischerprüfung im Jahre 2010

Wir, der Sportfischereiverein Manching e.V., veranstaltet in Zusammenarbeit mit der Landesanstalt für Fischerei in Starnberg Vorbereitungskurse zur staatlichen Fischerprüfung 2010.

Für das Jahr 2010 wird zu unserem Wochenendlehrgang (samstags und sonntags vom 23.1. bis 21.02.2010 jeweils von 09.00 bis 15.30 Uhr) wieder ein Wochen-

lehrgang (Mittwoch bis Sonntag vom 17.02. bis 21.02.2010 von 08.00 bis 17.00 Uhr) stattfinden.

Bis zur Prüfung am 06.03.2010 finden noch weitere Unterrichtsstunden sonntags und mittwochs statt.

Der Wochenlehrgang ist, damit auch die Schüler daran teilnehmen können, in den Faschingschulferien.

Beide Kurse finden wie gewohnt in Manching statt.

Anmeldungen für die beiden Kurse können ab 14.08.2009 jeden Freitag in der Geschäftsstelle (Niederfelder Straße 20, 85077 Manching, Telefon (0 84 59) 33 20 35 des Sportfischereiverein Manching e.V. von 18.00 bis 20.00 Uhr oder bei Jürgen Kürzinger, Telefon (01 74) 3 00 43 37, Montag bis Freitag von 17.00 bis 19.30 Uhr oder per E-Mail an juergen.kuerzinger@web.de erfolgen.

In der Geschäftsstelle des

Sportfischereiverein Manching e.V. bekommen Sie Informationen über Unterrichtszeiten sowie einen kleinen Überblick zu den entsprechenden Unterrichtsfächern sowie den erforderlichen Lernunterlagen.

Weitere Informationen zur Fischerprüfung und zum Sportfischereiverein Manching finden Sie unter: www.sportfischerei-verein-manching.de

Jürgen Kürzinger

WASSERWACHT ORTSGRUPPE MANCHING
WASSERWACHT-TIPP – Heute:

VERKEHRSUNFALL → SOFORTMAßNAHMEN!

Hier legt man, noch vor dem Absetzen eines Notrufs, auf das **Ab-sichern der Unfallstelle** großen Wert. Dabei unbedingt die Reihenfolge der Maßnahmen einhalten. **EIGENSCHUTZ beachten!**

ERSTE Maßnahme:

1. Warnblinkanlage
2. Warndreieck 100 m vor und ggf. nach dem Unfallort aufstellen (Autobahn, Bundesstraße etc). Innerhalb der Ortschaft je nach Situation festlegen.

ZWEITE Maßnahme:

Das oder die Unfallopfer aus der Gefahrenzone bringen!!

Dabei immer das Risiko abwägen! Eigenschutz geht vor.

Betroffene Personen **hinter** die Leitplanke bzw. an den Straßenrand bringen. Ebenso unverletzte Personen und Helfer sollen sich dort (außerhalb der Gefahrenzone) aufhalten.

DRITTE Maßnahme:

Nun ist Zeit für den **NOTRUF!** (Telefon 112) sowie für die allgemeine **Versorgung der Verletzten.**

In einem Erste-Hilfe-Kurs können Sie lernen, wie dies geht.

WASSERWACHT ORTSGRUPPE MANCHING
Trainingsbeginn bei der Wasserwacht Manching



Hallo Wasserratten, endlich ist es wieder so weit, ab dem 15.09.2009 beginnt nach der langen Sommerpause unser Training wieder!

An den Dienstagen bis zum 06.10.2009 haben alle Kinder ab 8 Jahren die Möglichkeit, am Training der Wasserwacht Manching teilzunehmen, reinzuschwimmen und vielleicht länger zu bleiben.

Wie ihr sicher wisst, wird das Hallenbad Manching gerade renoviert. Deshalb findet bis zur Fertigstellung des Hallenbades unser Training in der Turnhalle der Donauefeld-Grundschule statt.

Bitte vergesst daher eure **Hal-lenschuhe** nicht!

Achtung! Unsere Trainings-

zeit für die 8- bis 11-Jährigen verschiebt sich um eine halbe Stunde, auf 18.00 Uhr!

Für alle Kinder ab 12 Jahren findet das Training um 19.30 Uhr im Wasserwacht-Ausbildungsgebäude (WAG), in der Bergstraße 10 in Manching, statt.

Euch erwarten viele verschiedene Parcours, Übungen, Spiele und interessante Einblicke in die Fachgebiete der Wasserwacht.

Trainingszeiten:

Kinder ab 8 Jahren:
18.00 bis 19.00 Uhr

Ort: Turnhalle der Grundschule Donauefeld

Jugendliche ab 12 Jahren:
19.30 bis 20.30 Uhr

Ort: Wasserwacht-Ausbildungsgebäude (WAG)

Bayerisches Rotes Kreuz



Lebensrettende Sofortmaßnahmen

die nächsten Termine:

Samstag	19.09.2009	9:00 bis 16:00
Samstag	24.10.2009	9:00 bis 16:00
Samstag	21.11.2009	9:00 bis 16:00
Samstag	19.12.2009	9:00 bis 16:00

Das Lehrgangsangebot „Lebensrettende Sofortmaßnahmen“ umfasst die grundlegenden Hilfe-maßnahmen. Es ist an Unfällen im Straßen-verkehr ausgerichtet und daher gut für Führer-scheinbewerber (Klassen A und B) geeignet.



Dauer: 8 Unterrichtseinheiten
Geeignet u.a. für die Führer-scheinklassen A und B
Teilnahmegebühr: €30

Wo:
Wasserwacht Ausbildungs-gebäude
Bergstr. 10, Manching

Anmeldung unter:
BRK Kreisverband Pfaffenhofen
08441 / 4933-0

TRACHTENVEREIN „D’PAARTALER“

Jahreshauptversammlung

Der Trachtenverein „D’Paartaler“ lädt alle Mitglieder recht herzlich zu seiner Jahreshauptversammlung mit Ehrungen ein. Termin: 19. September 2009, Ort: Vereinsheim, Beginn: 20.00 Uhr.

...der
Fachbetrieb für
Ihre individuellen
Wünsche rund
um Ihr Haus!

**gmelch
elektronik**
sicher, solide, zuverlässig

- Elektroinstallation
- Lichttechnik
- Elektroheizsysteme
- Antennenanlagen

Beratung - Planung - Ausführung

Siedlungsring 51 - 85077 Manching - Telefon 08459/8446 - Telefax 08459/6200

Bürgerhaus Miteinander

Informationen zum Programm STÄRKEN vor Ort:

Wie bereits im Manchinger Anzeiger bekannt gegeben wurde, ist der Markt Manching im Programm Stärken vor Ort aufgenommen.

Hierzu wurde folgende Internetseite: www.buergerhaus-manching.de eingerichtet. Ebenfalls gelangen Sie auch über den Markt Manching: www.manching.de auf diese Internetseite unter der Rubrik Soziales, Bürgerhaus Miteinander.

Auf dieser Seite finden sie alles über das Programm und die Projekte.

Wir würden uns freuen, Sie auf unserer Internetseite begrüßen zu dürfen.

Bürgerhaus Miteinander
Messerschmittstr. 13
85077 Manching

Tel.: 08459/324626
Fax: 08459/324628
E-Mail: info@buergerhaus-manching.de

Mobile Jugendarbeit Manching, im Bürgerhaus Miteinander

Angebote der Mobilen Jugendarbeit:

Junior Treff für 10 - 12-jährige:

Freitag von 14 - 16 Uhr

Jugendtreff ab 13 Jahre:

Dienstag, Mittwoch und Freitag
von 16.30 - 20.00 Uhr

Bewerbungstraining nach Anmeldung:

Mittwoch von 14.00 – 16.00 Uhr
Donnerstag von 14.00 – 18.00 Uhr

Sportgruppe ab 10 Jahre:

Mittwoch von 14.30 – 16.00 Uhr
je nach Wetter und Laune spielen wir Fußball,
Beachvolleyball, Federball, ...

Kochgruppen nach Anmeldung im Wechsel:

Donnerstag von 14 - 16 Uhr für Kinder im Alter
von 10 - 12 Jahre
Donnerstag von 16 - 18 Uhr für Jugendliche im
Alter von 13 - 18 Jahre

Die Mobile Jugendarbeit macht vom 07.09.2009 bis zum 20.09.2009 Urlaub!



Gemeinsames Grillen der Mobilen Jugendarbeit Manching mit der Jugendpflege des Marktes Manching und dem Bürgerhaus Miteinander.

Mobile Jugendarbeit Manching,
Kirsten Schneider und Sara Körber,
Dipl. Sozialpädagoginnen (FH),

Messerschmittstr. 13, 85077 Manching
Tel.: 08459/324627
E-Mail: jugend-donaufeld@dw-in.de

SV MANCHING

Guter Start in die Bezirksliga

Geglückter Start des SV in der Bezirksliga. Im ersten Spiel konnte bei Mitaufsteiger FC Eitting ein ungefährdeter 2:1(1:0)-Sieg eingefahren werden. Die Tore für die über die gesamte Spielzeit überlegenen Grünhemden erzielten Fabian Burchard und Christian Hagemann. Den Eittingern gelang der Ehrentreffer erst in der Nachspielzeit.

Auch im ersten Heimspiel gegen den TSV Jetzendorf waren die Grün-Weißen die überlegene Mannschaft, schafften aber nur einen Treffer durch Matthias Lang. So sicherten sich die Jetzendorfer durch ein Tor in der letzten Minute ein schmeichelhaftes 1:1.

Bei der 2. Mannschaft des SE

Eintracht Freising lieferten die Holm-Schützlinge ein klasse Spiel ab und siegten hochverdient mit 3:1(1:0)-Toren. Die Treffer erzielten Markus Bauer und Mehmet Özler, den Freisingern unterlief ein Eigentor. Auch im zweiten Heimspiel gab es keinen Heimsieg.

Im Lokalderby gegen den TSV Oberhaunstadt trennten sich die Mannschaften 2:2 (0:0) unentschieden. Die Tore für die Manchinger erzielten Markus Bauer und Torsten Holm, die zunächst für eine sichere 2:0-Führung sorgten. Doch die Gäste gaben nicht auf und konnten noch ausgleichen.

In einem weiteren Lokalderby ging es zum Türkisch SV Ingolstadt. Hier bezogen die Holm-

Schützlinge in einem Fußballkrimi mit 1:2 ihre erste Saison-Niederlage. Das Tor erzielte Markus Bauer.

Im September gilt es nun, die gute Tabellensituation zu halten bzw. zu verbessern. Dies wird unheimlich schwer werden, geht es doch gegen absolute Spitzenmannschaften.

Am 6. September geht es zum SV Sulzemoos. Die Dachauer Vorstädter waren zum Ende der letzten Saison immerhin Dritter und spielen auch heuer vorne mit. Hier zu bestehen, wird unheimlich schwer werden. Dann kommt der TSV 1865 Dachau nach Manching. Auch die Dachauer wollen um den Titel mitspielen. Dennoch könnte hier der erste Heimsieg herauspringen. Eine Woche später gibt die SpVgg Altenerding seine Visitenkarte in Manching ab. Auch dies wird ein

echtes Spitzenspiel, bei dem die Gäste der Holm-Truppe alles abverlangen werden. Am 27. September geht es nach München zu Ata Spor, wo eine hochmotivierte Truppe auf die Grün-Weißen treffen wird.

Die Türken sorgten in der letzten Saison für Schlagzeilen, als sie für eine kurze Zeit den ehemaligen Bundesligatrainer Werner Lorant verpflichtet hatten. Dieses Jahr hatten sie, vermutlich urlaubsbedingt, keinen besonderen Start und stehen im Mittelfeld der Tabelle. Am 4. Oktober kommt mit Croatia München ein weiterer Aufsteiger nach Manching. Die Kroaten hatten einen miserablen Start und kassierten zwei richtige Klatschen (1:6 und 1:7). Doch auch hier waren viele Spieler im Urlaub, so dass der Gegner nicht unterschätzt werden sollte.

SV MANCHING

Spiele der Jugendmannschaften

Datum	Zeit	Alterskl.	Heim	Gast
05.09.	15.30	U 19 (A-Jun.)	SV Manching	FC Gerolfing
13.09.	11.00	U 17 (B-Jun.)	SV Manching	TSV Wartenberg
19.09.	15.30	U 19 (A-Jun.)	SV Manching	TSV Wolnzach/M.
19.09.	14.00	U 13 (D-Jun.)	SV Manching	DJK Ingolstadt
20.09.	10.30	U 15 (C-Jun.)	SV Manching 2	TSV Ing.-Unsernh.
24.09.	18.30	U 17 (B-Jun.)	SV Manching	DJK Ingolstadt
25.09.	18.30	U 15 (C-Jun.)	SV Manching	JFG Schambachtal
27.09.	11.00	U 17 (B-Jun.)	SV Manching	BC Attaching
30.09.	18.00	U 15 (C-Jun.)	SV Manching 2	FC Schweitenkir.
03.10.	15.30	U 19 (A-Jun.)	SV Manching	JFG Sempt Erding
03.10.	14.00	U 13 (D-Jun.)	SV Manching	JFG Reg. Eichstätt
04.10.	11.00	U 17 (B-Jun.)	SV Manching	FC Moosinning

Die Spiele im Einzelnen:

So. 06.09.2009	14.30 Uhr	SV Sulzemoos – SVM
So. 13.09.2009	15.00 Uhr	SVM – TSV Dachau
So. 20.09.2009	15.00 Uhr	SVM – SpVgg Altenerding
So. 27.09.2009	15.00 Uhr	Ata Spor München – SVM
So. 04.10.2009	15.00 Uhr	SVM – Croatia München



Erico Reim

MARMOR · GRANIT · GRABDENKMÄLER

Naturstein im Wohnbereich und Garten

Steinmetz- und Steinbildhauermeister

**Pichler Straße 1 · 85077 Manching-Oberstimm
Telefon (08459) 1007 · www.steinmetzbetrieb-reim.de**



Heizung-Sanitär-Klima-Gas
staatlich geprüfter Energieberater

Manfred Zepmeisel
Lerchenstraße 2 85077 Manching
Tel.: 08459-7464 Fax.: 08459-7478
www.zepmeisel.de info@zepmeisel.de



STIEBEL-ELTRON-KUNDENDIENST

Bergstraße 24 · 85077 Manching · Tel. 0 84 59/62 26 · Fax 0 84 59/24 41

- Installation
- Leitungsbau
- Blitzschutz
- Vermietung von Baustrom-Versorgung und Hubarbeitsbühne
- Industrie-Beleuchtung
- Klein- und Großgeräte
- Industrie Wartung
- Regenerative Energie

SV MANCHING

Zweite Mannschaft mit Startproblemen in der A-Klasse

Nicht ganz so gut wie die Erste, ist die zweite Mannschaft des SV in die neue Saison gestartet. Da einige wichtige Spieler urlaubsbedingt fehlten, konnten nicht ganz die erhofften Ergebnisse erreicht werden. Nicht vergessen werden darf auch, dass die Nachwuchsmannschaft ausschließlich gegen erste Mannschaften spielt, was natürlich eine besondere Herausforderung darstellt.

So erreichte die Vogel-Elf beim TSV Unsernherrn nach einem 0:2-Rückstand noch ein 2:2-Unentschieden. Beide Treffer erzielte Ali Erbas. Im Heimspiel gegen den SV Hundszell konnte die drückende Überlegenheit nicht in Tore umgesetzt werden, so dass

man sich mit einem 1:1-Unentschieden begnügen musste. Das Tor erzielte wiederum Ali Erbas. Im dritten Spiel ging es zum Derby nach Reichertshofen. Hier mussten gleich 9 Spieler ersetzt werden, so dass die 1:4-Niederlage nicht verhindert werden konnte. Den Treffer zum zwischenzeitlichen 1:3 landete Christian Buchholz, der einen Freistoß aus 18 m genau in den Winkel setzte.

Im September sollten sich die Vogel-Schützlinge in der Liga etablieren, vor allem, weil dann die Urlauber wieder an Bord sind. Allerdings warten harte Brocken auf die Mannschaft, die alles geben muss, um zu bestehen.

Am 6. September geht es in die Holledau zum FC Unterpindhart, eine Mannschaft, die nicht unterschätzt werden darf. Dann empfängt die Reserve den TV Münchsmünster, der zuletzt mit einem Kantersieg gegen den SV Oberstimm aufhorchen ließ. Eine Woche später kommt dann der Meisterschaftsfavorit TSV Pfförring nach Manching. Die

Pfförringer haben alle Spiele haushoch gewonnen und sind deshalb Favorit. Am 27. September treten die Vogel-Schützlinge beim SV Haunwöhr an, was ein reizvolles Duell zu werden verspricht. Schließlich gibt dann noch der SV Menning seine Visitenkarte in Manching ab. Da sollte ein „Dreier“ drin sein.

Die Spiele im Einzelnen:

So., 05.09.2009	15.00 Uhr	FC Unterpindhart – SVM 2
So. 13.09.2009	13.00 Uhr	SVM 2 – TV Münchsmünster
So. 20.08.2009	13.00 Uhr	SVM 2 – TSV Pfförring
So. 27.09.2009	15.00 Uhr	SV Haunwöhr – SVM 2
So. 04.10.2009	13.00 Uhr	SVM2 – SV Menning

SV MANCHING

Die schönen Fahrten der Radsportfreunde in diesem Jahr

Mehrere größere Fahrten haben die Radsportfreunde in diesem Jahr schon durchgeführt.

Es begann am Samstag, dem 16. Mai, als zwei Radsportler beim 1. Wittelsbacher Radmarathon ab Aichach rund um den Ammersee mit 175 km die Farben des SV Manching vertraten.

Weiter ging es am Sonntag, dem 19. Juli, mit der schon traditionellen jährlichen Fahrt nach Altötting. Mit sieben Mann ging es morgens 6.30 Uhr los. Es wurden erstmals die 135 km mit einem Stundenmittel von 30 km zurückgelegt. Mit einer einstündigen Pause in Taufkirchen war die Gruppe mittags 12 Uhr am Ziel. Da in der Basilika gerade ein Gottesdienst stattfand, konnten die Radfahrer auch noch daran teilnehmen. Nach einer Mittagspause in Grammingen ging die Fahrt zurück bis Mühlendorf, und nach einer Kaffeepause wurde die Eisenbahn für die Rückfahrt in Anspruch genommen.

Das nächste Event fand am 9. August statt. Mit acht Mann ging es morgens um 7 Uhr los in Richtung Kallmünz zu einer Tagesfahrt. Über Riedenburg, Jachenhausen, Hemau und Beretshausen wurde das Ziel am späten Vormittag erreicht. In dem malerischen Städtchen gab es viel zu sehen. In einem Fel-



Die Radsportfreunde bei einer Rast in Königsfeld bei Bamberg (v.l.n.r.): Peter Lange, Werner Schmid, Georg Schmidt, Werner Wowra, Rolf Mittasch, Hans Schweiger und Hans Steinberger.

Foto: Georg Schmidt

senkaffee wurde dann die erste Rast gemacht. Weiter ging es dann in Richtung Laaber nach Kelheim, wo es zu einer ausgiebigen Mittagspause kam. Dann wurde die Heimfahrt nach Manching durchgeführt, wo die Mannschaft nach 175 km noch pünktlich zum ersten Heimspiel des SV Manching gegen Jetzendorf eintraf. Da der „Wettergott“ den Radfahrern gut gesinnt war, kamen alle trocken, gesund und ohne Panne zurück.

Das nächste „Abenteuer“ kam dann eine Woche später. Vom 14. bis 16. August ging eine 3-Tages-Fahrt nach Pottenstein in die Fränkische Schweiz.

Morgens, 7 Uhr, trafen sich die Radsportfreunde Peter Lange, Rolf Mittasch, Werner Schmid, Georg Schmidt, Hans Schweiger, Hans Steinberger

und Werner Wowra. Die Fahrt ging über Dietfurt und Breitenbrunn nach Velburg, teilweise auf dem Laaber-Radweg fuhr die Gruppe über Alfeld nach Velden. Weiter ging es über Plech und Pottenstein nach Unterailsfeld, wo nach 180 km das erste Etappenziel erreicht wurde.

Am nächsten Tag gab es dann eine Rundfahrt durch die Fränkische Schweiz. Auf der Burgstraße durchs Wiesenthal führte die Fahrt von Behringersmühle über Hollfeld nach Heiligenstadt, wo eine verdiente Rast eingelegt wurde. Durch das Aufseßtal führte die Fahrt wieder nach Beringersmühle und nach 120 km wieder zurück zum Quartier.

Am 3. Tag ging es schon wieder auf die Heimreise. Von Velden führte die Fahrt durch das Pegnitztal bis zum Happurger

See. Landschaftlich eine wunderbare Gegend. Auf der Pegnitz die Wassersportler und in allen kleinen Ortschaften die Fachwerkhäuser waren eine sehenswerte Bereicherung der Fahrt. Weiter führte die Fahrt noch bis Neumarkt zur ersten Pause. Weiter ging es über Berching, wo man noch eine kleine Ortsbesichtigung machte, nach Kinding und Kipfenberg zur zweiten Rast. Als man Kipfenberg im Altmühltal erreicht hatte, kam man der Heimat immer näher und die restliche Fahrtstrecke war dann schon wieder bekannt. Durch das Birketal führte der Weg durch Stammham am Köschinger Waldhaus vorbei und nach Kösching. Nach 180 km hatten die Radsportfreunde ihr Heimatziel wieder erreicht. Alle waren sich einig, dass die von Hans Schweiger geplante und durchgeführte Fahrt abseits der großen Straßen von der Streckenführung her eine wunderbare Fahrt war. So hatte die Gruppe nach drei Tagen 480 km bei 4500 Höhenmeter abgefahren. Das Wichtigste war, dass es bei dieser Fahrt weder eine Panne noch einen Unfall gab und alle gesund wieder zuhause eintrafen.

Taining weiterhin mittwochs ab September, Abfahrt 17.30 Uhr (eine halbe Stunde eher als im August.) Samstags weiterhin um 14 Uhr.

BLSV SPORTCAMP IN REGEN

Trainingslager der Volleyballjugend der MBB SG in Regen

Vom 17.07.2009 bis zum 19.07.2009 trainierten 24 Kinder und Jugendliche im Alter von 8 bis 13 Jahre im BLSV Sportcamp in Regen im Bayerischen Wald.

Im Vordergrund standen die täglichen Trainingseinheiten, aber ein wichtiger Aspekt waren auch die Maßnahmen zum besseren Kennenlernen der einzelnen Jugendmannschaften untereinander.

Freitag, 17.07.2009

Die Zuggäste staunten nicht schlecht, als um 14.00 Uhr an der Ernsgadener Haltestelle unsere Mädels und Jungs fast zwei Waggons für sich in Anspruch nahmen.



Nach viermaligem Umsteigen, einem Shopping-Aufenthalt in den Regensburger Arkaden und einem 20-minütigen Fußmarsch erreichten wir den Stützpunkt um 18:30 Uhr.

Als wir unsere Blockhütten bezogen und uns gestärkt hatten, hieß es gegen 20.00 Uhr noch einmal ab in die Halle zum Techniktraining.

Anschließend machten sich die angehenden Angelina Grüns und Björn Andraes bettfertig, um am nächsten Morgen fit und ausgeruht zu sein.

Samstag, 18.07.2009

Früh morgens um 07.30 Uhr trafen sich wieder alle, noch nicht ganz fit und auch noch nicht ganz ausgeruht, zum gemeinsamen Frühstück.

Den restlichen Vormittag brachten wir mit lustigen, aber auch mit lehrreichem Tast-Spiel und einem Workshop über „gesunde Füße“.

Nach dem Mittagessen bega-

ben sich unsere U16 und U13 zum Training. Parallel dazu zerbrachen sich die U12 und U11 den Kopf darüber, wie man ein rohes Ei am Besten mit Strohhalm, Klebeband und Papier verpackt, damit es nach einem Fall aus drei Meter Höhe heil bleibt. Nach zwei Stunden tauschten die Jugendmannschaften Ei gegen Volleyball und umgekehrt. Danach ging es zur obligatorischen Dusche und zum Abendessen. Den Abend ließen wir am Lagerfeuer mit Stockbrot und Gesang ausklingen.

Sonntag, 19.07.2009

Am letzten Tag des Kurztrainingslagers starteten wieder zwei Mannschaften mit Training und die übrig gebliebenen pack-

ten ihre Sachen für die Abreise zusammen. Danach wechselten die Teams und wir konnten mit dem Spiel „Person vorstellen“ beginnen. Dieses Spiel zog sich über die gesamten drei Tage hin und man musste jeden Tag mit einer Person ein Interview führen und am letzten Tag eine Person vorstellen.

Anschließend ließen wir die letzten Tage noch einmal Revue passieren und als Fazit kristallisierte sich eindeutig heraus, dass wir durch das gemeinsame Trainingslager noch enger zusammen gewachsen sind und dieses Highlight nächstes Jahr wiederholen wollen. Abschließender Dank galt den Kindern und Jugendlichen, die begeistert jede Aufgabe meisterten und uns bestätigten, dass es sich gelohnt hat diesen Aufwand zu betreiben. Ebenso danken wir allen Betreuerinnen und Betreuern, ohne sie wäre dies Projekt nicht möglich gewesen.

Bauer Felix, Warga Sina



Das Frühstück für das Jugendzeltlager der MBB SG Manching Volleyballabteilung wurde von der Bäckerei Hackner aus Manching gespendet! 35 Kids und 7 Betreuer bedanken sich hierfür recht herzlich.

Sina Warga

MBB SG MANCHING – KARATE

Erfolgreiche Gürtelprüfung bei MBB SG Karate

Insgesamt 28 Prüflinge aller Graduierungen, vom Weißgurt bis zum Braungurt stellten sich der Herausforderung einer Gürtelprüfung und erfüllten die Anforderungen, der im Deutschen Karate Verband vorgeschriebenen Prüfungsordnung unter den Augen von Prüfer Jürgen Kolbinger und Trainer Albin Schwarzmüller.

Voller Stolz konnten die Prüflinge nach regelmäßigem monatelangem Training endlich nicht nur Ihre Urkunden, sondern auch ihre entsprechenden Gürtel entgegennehmen und wurden anschließend noch mit einer Runde Eis als Belohnung von Ihren Trainern in die Ferien verabschiedet.

Nach den Ferien ist dann wie-

der Trainingsbeginn am Dienstag, dem 15. September.

Für alle Interessierten, nicht nur im Kinder- sondern auch im Erwachsenenbereich, bietet dies die optimale Gelegenheit zum Neu- bzw. Wiedereinstieg in die Sportarten Karate, sowie Kickboxen.

Aber auch im Breitensportbereich bietet die Abteilung Karate vor allem für Erwachsene ein breitgefächertes Trainingsangebot mit gesundheitsorientiertem Herz-Kreislauftraining und Rückengymnastik, das von den meisten Krankenkassen auch bezuschusst wird.

Alle näheren Infos über das Trainingsangebot, Trainingszeiten, Beiträge etc. gibt es auch auf der Homepage: www.mbb-sg-manching.de/karate



Die erfolgreichen Karatekas der MBB SG Manching nach der Gürtelprüfung in der Realschulturnhalle am Keltenwall.

Jürgen Kolbinger

MBB-SG MANCHING – LAUF- UND RADSPORT

Bayerischer Vizemeister über 3000 m – Dominik Lang

Bei den Leichtathletik-Veranstaltungen in Süddeutschland luden Bad Aibling zur Oberbayerischen und Regensburg zur Bayerischen Meisterschaft ein.

Als Vertreter der MBB-SG Manching konnte Lang Dominik eine hervorragende Visitenkarte hinterlassen. In Bad Aibling startete er in seiner Klasse – Schüler A M15 – am 4. Juli über die Strecke von 1000 m. Bei schlechten äußeren Bedingungen, Regen- und Gewitterschauer, war der Start schon um 45 Minuten verschoben worden. An der Ziellinie musste nach den 1000 m sogar

das Zielfoto eingesehen werden.

Bei der engsten Entscheidung des ganzen Tages musste sich Dominik mit nur sechs hundertstel Sekunden dem zweitplatzierten geschlagen geben und erreichte somit den dritten Rang. Der Sieger dieses Laufes war ebenfalls nur vier zehntel Sekunden schneller.

Bei den Bayerischen Meisterschaften in Regensburg am 26. Juli startete Dominik über die längere Distanz von 3000 m. Für die 13 teilnehmenden Athleten herrschten optimale Bedingungen, und die Entscheidung fiel eindeutig aus. Mit der Zeit des Siegers (9,27 Min.) war die Konkurrenz etwas überfordert, doch Dominik konnte sich mit einer hervorragenden taktischen Leistung mit 9,46 Min. und 10 Sek. Vorsprung einen ausgezeichneten 2. Platz erlaufen. Gratulation zum Vizemeister-Titel.

Sport-IN Laufcup

So schnell geht wieder ein Jahr vorüber. Nur noch zwei Veranstaltungen des Lauf-Cups stehen aus, um dann am 10. Oktober bei der Siegerehrung in Ingolstadt die erfolgreichsten Sportlerinnen und Sportler zu küren. Dies sind am 19.09. der Waldlauf in Buxheim und am 27.09. der Reisberglauf. Auch einige Akteure aus den MBB-Reihen werden sich wieder auf vorderen Rängen platzieren



Terminplan

19. September	Sport-IN Laufcup Buxheim
20. September	Halbmarathon Brombachsee
25. + 26. September	24-Stunden-Lauf Geisenfeld
27. September	Sport-IN Laufcup Reisberg
11. Oktober	Marathon München

Laufftreff

Montag	Lindenkreuzhalle
Mittwoch	Spielplatz Vorwerk
Freitag	Parkplatz Braunweiher
	jeweils um 17.30 Uhr
	(außer Wettkampftage und Tags davor)

können. In der Mannschaftswertung wird erneut ein einstelliges Ergebnis angestrebt, welches auch nach jetzigem Stand erreicht werden kann. Abschlussbericht mit Einzelergebnissen folgt.

Manchinger Museumslauf am 21. Juni – Nachschlag

Eingebunden in die Manchinger Kulturtage fand diesmal die 4. Auflage des Museumslaufes statt. Angefangen bei der Distanz von 800 m für die jüngsten Teilnehmer, über 1500 m. für die Schülerklassen, bis hin zum Hauptlauf über 6200 m. war es eine überaus gelungene Veranstaltung. Auch die geänderte Streckenführung über Bergstraße, Am Keltenwall, durch das Vorwerk, Friedenskirche und Am Schlossberg fand bei den Teilnehmern überwiegend positive Resonanz. Die Zuschauer konnten

diesmal den Läufern und Walkern viermal ihre Motivationsrufe hinterher schicken.

Eine besondere Freude bereitete uns die große Teilnehmerzahl bei den Bambini und Schülerklassen. Rund 90 Kinder wollten ihre Leistungsfähigkeit unter Beweis stellen und konnten dies auch teilweise recht ambitioniert und andererseits recht entspannt demonstrieren. Als kleine Belohnung winkte für die Mädchen und Jungen eine keltische Medaille und eine Urkunde. Auch der Wettermott bescherte uns eine große Regenglocke, damit die ganze Veranstaltung im Trockenen und vor allem unfall- und verletzungsfrei durchgeführt werden konnte. Für den reibungslosen Ablauf bedankt sich die Abt. Lauf- und Radsport bei allen Helferinnen und Helfern recht herzlich – bis nächstes Jahr.

MBB SG MANCHING HANDBALL

Handball-Jubiläumsturnier mit überregionalem Teilnehmerfeld

Die Handballabteilung der MBB SG Manching richtet am Samstag, 12. September 2009, zum 30. Mal das Herrenhandballturnier aus. Aus diesem besonderen Anlass wird erstmalig in zwei Hallen (Lindenkreuzhalle und Realschulhalle) mit insgesamt 12 Mannschaften (u.a. aus Niedersachsen) gespielt.

Die Teilnehmer im Einzelnen:

SSV Schrobenhausen
TSV Neufahrn
TSV Allach
TSV 1860 Weißenburg
TSV Rottenburg
ATSV Kelheim
DJK Rohrbach

MTV Elze
TSV Schleißheim
HSG Pyrbaum/Seligenporten

Und erstmals auch zwei Heimmannschaften der MBB SG Manching:
MBB SG Manching I
MBB SG Manching II

Besonders stolz ist man in der Handballabteilung auf die Tatsache, dass mittlerweile der Andrang auf das Turnier so groß ist, dass bereits mehreren Mannschaften abgesagt werden mußte. Als Schirmherr der Sportveranstaltung konnte H. Falke, Standortleiter der Fa. EADS in Manching, gewonnen werden.

Turnierbeginn ist um 10.00 Uhr. Die Gruppen 1 und 2 (jeweils drei Mannschaften) spielen die Vor- und Zwischenrunde in der Lindenkreuzhalle, die Gruppen 3 und 4 in der Realschulhalle. Spielzeit in Vor- und Zwischenrunde jeweils 1 x 20 Minuten. Die Platzierungsspiele (Spielzeit: 2 x 15 Min.) finden ab 14.00 Uhr in der Lindenkreuzhalle statt. Das Finale ist für 17.00 Uhr vorgesehen.

Im Anschluss an die Siegerehrung wird mit Live-Musik das Jubiläumsturnier der Manchinger Handballer mit allen teilnehmenden Mannschaften und Gästen gebührend gefeiert.

Die Handballabteilung der MBB SG Manching lädt alle Handballfreunde und Sportbegeisterte zum Turnier in beiden Hallen sowie der anschließenden Feier recht herzlich ein. Für Speis und Trank ist wie immer bestens gesorgt, der Eintritt ist frei.

Am Sonntag, 13. September, findet, ebenfalls in der Lindenkreuzhalle, ab 13.30 Uhr das große Familienfest der Handballer statt. Ein kleines Dankeschön an die vielen Unterstützer und Helfer während der langen Punktspielsaison.

Wer nach dem Handballwochenende Lust auf mehr Hand-



Die beiden Herrenmannschaften der MBB SG Manching.



Günter Plachta

ball bekommen hat, ist recht herzlich willkommen zu den Heimspielen der MBB SG Man-

ching. Die ersten Heimspiele finden am 27.09 ab 13.00 Uhr in der Realschulhalle und am 04.10 ab

10.00 Uhr in der Lindenkreuzhalle in Manching statt. Weitere Informationen zu Trainingszeiten,

Ansprechpartnern usw. sind unter www.handball-manching.de zu erfahren.

MBB SG MANCHING – TENNISABTEILUNG

Deutscher Tennish Nachwuchs bei BABOLAT OPEN Manching Elias Bauer von der MBB wird Dritter der U 10 – 420 Teilnehmer

Sehr viele interessante Neuerungen säumen das Resümee des Veranstalters – der MBB SG Manching Tennisabteilung. Nicht nur, dass es ausnahmsweise keinen Regentag während der gesamten Turnierwoche gab, sondern auch sportlich war das mit größte Nachwuchsturnier Bayerns ein voller Erfolg. So konnte seit langen Jahren wieder ein MBB-Spieler eine Siegerplatzierung erreichen.

Elias Bauer errang in der U 10 einen tollen dritten Platz. Auch bei den Damen hatte die MBB mit Kerstin Kreis ein heißes Eisen im Feuer. Sie schaffte es ins Achtelfinale und scheiterte an der Nummer 3 Gesetzten im Feld, Ann-Katrin-Pfeiffer, TC BW Villingen mit 3:6/1:6.

Die zweite Manchinger TOP-Favoritin in der U 16, die an Nummer 1 gesetzte Nicola Sturber musste leider verletzungsbedingt absagen. Auch mit den Außenanlagen hat sich das Blatt sehr positiv gewendet. So konnten die MBBler neben Zuchering auch Geisenfeld als sehr attraktive und große Tennisanlage für die Zukunft gewinnen – sicherlich ein Signal für eine gute partnerschaftliche Club-Nachbarschaft.

Nicht weniger als 18 Spielerinnen und Spieler aus den TOP 100 der deutschen Nachwuchsrang-



Die Siegerehrung des Jugendturniers BABOLAT OPEN Manching 2009 mit dem Schirmherrn 1. Bürgermeister Herbert Nerb und Organisator Roland Hudler.

liste sind angetreten, um die Siegerschecks des mit insgesamt 3.200 € höchst dotierten Nachwuchsturniers Bayerns zu ergattern. Bis zum Finale war der Top-Favorit kaum gefordert; doch dort strauchelte der 20-jährige

Tennisprofi Philipp Regnat am hervorragend aufgelegten 19-jährigen Steffen Dierauf vom 1. SC Gröbenzell. Es war das erwartete Aufeinandertreffen der an Nummer eins und zwei Gesetzten. Philipp Regnat, TC

Großhesselohle, ist die aktuelle Nummer 9 der deutschen Nachwuchsrangliste und ist eigentlich ein Ingolstädter. Sein Finalgegner Steffen Dierauf wird in Deutschland als Nummer 27 geführt. Das war ihm wohl Anreiz genug, um neben dem Siegerscheck auch wichtige Ranglistenpunkte aus Manching mitzunehmen. Gegen die exzellenten Aufschläge von Dierauf war Regnat machtlos und so musste er aussichtslos zurückliegend beim Stand von 3:6 und 1:4 verletzungsbedingt aufgeben.

Besonders stolz sind die Manchinger Organisatoren darauf, dass das Damenfeld immer noch ein 64er Feld mit nationaler Klasse ist, ein Novum für Nachwuchsturniere. Gleich 7 Spielerinnen aus den TOP-100 Deutschlands sorgten für das einzigartige Feld. Auf die beiden

Klima-Check:

- ✓ Pollenfilter prüfen
- ✓ Klimaanlage reinigen
- ✓ Klimaanlage desinfizieren
- ✓ Kältemittel prüfen

ab
59,90 €*

Mercedes-Benz

Wir freuen uns auf Ihren Besuch!

* zzgl. Material

Ingolstädter Straße 53 · 85077 Manching · Telefon: 0 84 59-3 27 20
Immer aktuell: www.manchinger-autohaus.de

Manchinger Autohaus
Lang GmbH & Co. KG



Toller 3. Platz in der U 10: Elias Bauer, MBB Manching.

Finalistinnen haben nicht viele gesetzt. Die 18-jährige Theresa Jobst, TC Großhesselohe, war an 6 gesetzt und traf auf Nicole Kaluzik, TC Oberammergau, die Nummer 14 der Setzliste. Nachdem beide mehrere Favoritinnen, wie zum Beispiel die Nummer 1 des Feldes Katharina Jobst, TC Großhesselohe oder die Nummer 2 Janine Weinreich, TC RW Wahlstedt, in vielen engen Dreisatzmatches aus dem Turnier kickten, war das Finale dann eher einseitig, Jobst gewann überlegen mit 6:1/6:3.

Äußerst spannend und erfolgreich war das darauffolgende Jugendturnier für viele Spieler aus der Region. Auf über 30 Tennisplätzen auf den Anlagen in Manching und den Außenanlagen Zuchering und Geisenfeld kämpften sie sich durch die ersten Runden. Christian Rauch vom TV Geisenfeld erreichte bei den 16-Jährigen überraschend das Finale und scheiterte erst dort an der Nummer 1 Matthias Kuhn, TC Heuchelhof Würzburg, mit 2:6/1:6.

Zu besonderen Ehren kam Matthias Kuhn bei der abschließenden Siegerehrung, der für sein tolles Spiel und sein Auftreten mit dem Ehrenpreis der Marktgemeinde Manching von

1. Bürgermeister Herbert Nerb ausgezeichnet wurde, einem wertvollen Obelisk aus Bleikristall. Das Aushängeschild war sicher die U 14 männlich. Nicht die topgesetzte Nummer 1 Nicolas Kramer, MTV Bamberg oder die Nummer 2 Albert Felix, TSV Karlstadt standen im Finale. Beide scheiterten an den exzellent spielenden Andreas Dinkelmeyer, TSV Dietfurt und Noah Böhm vom TC RW Eichstätt im Halbfinale. Dinkelmeyer gewann letztendlich das Finale überlegen mit 6:3/6:2.

Selbst bei den 10-Jährigen haben schon ausländische Spieler aus Tschechien bis hin zu Rumänien teilgenommen. Celine Hudler, MBB Manching, scheiterte in der U 10 im Viertelfinale an der späteren Siegerin Evelyn Schmidt, TC GR Mainburg. Gedanklich schon im nächsten Jahr scheint der Abteilungsleiter Wolfgang Holzbecher mit seinem Team zu sein – einen ganz besonderen Kracher wollen sie zur Jubiläumsveranstaltung, dem 25. Turnier, herauszaubern. Glaubt man den Fernsehinterviews, so träumen sie davon, das größte Nachwuchsturnier Deutschlands zu stemmen. Das Rahmenprogramm mit dem großen Sponsorenteam stimmte dazu auch in diesem Jahr schon. Die Wirtschaftskrise war Gott sei Dank bei uns nicht zu spüren, alle Sponsoren, unter anderem die Manchinger Unternehmen Nerb, MEWA, Hallertauer Volksbank und EADS haben uns wieder mächtig unterstützt, so Organisator Roland Hudler.

Die gesamte Tennisabteilung war wieder 8 Tage im Einsatz um dieses Jahreshighlight zu stemmen, egal ob als Shuttle-Fahrer der sicherlich attraktiven AUDI Q5 oder in den Wirtschaftsbetrieben, die erstmals auch von der Manchinger Pizzeria La Strada unterstützt wurden.

Ergebnisse der BABOLAT OPEN 2009 Manching

U 21 männlich Halbfinale: Philipp Regnat (TC Grosshesselohe) – Christopher Aumüller (TV Fürth 1860) 6:1/6:1; Steffen Dierauf (1. SC Gröbenzell) – Andre Stenger (TC Gaunting) 6:4/6:4; **Finale:** Steffen Dierauf – Philipp Regnat 6:3/4:1 Aufg.

U 21 weiblich Halbfinale: Theresa Jobst (TC Grosshesselohe) – Izabella Zgierska (TSV 1860 Rosenheim) 6:4/3:6/6:2; Nicole Kaluzik (TC Oberammergau) – Julia Hesse (VFL Sindelfingen) 6:3/6:3; **Finale:** Theresa Jobst – Nicole Kaluzik 6:1/6:3.

Junioren U 16 Halbfinale: Matthias Kuhn (TC Heuchelhof Würzburg) – Severin Eisenreich (TC Ismaning) 7:5/6:0; Christian Rauch (TV Geisenfeld) – Yannik Leicht (TG Schweinfurt) 7:5/6:3; **Finale:** Matthias Kuhn – Christian Rauch 6:2/6:1.

Junioren U 16 Halbfinale: Franziska Meinert (TC RW Krumbach) – Susanne Kornprobst (DRC Ingolstadt) 6:2/6:3; Martina Majic (TC RW Gersthofen) – Raffaella Wenzel (1. FC Nürnberg) 6:2/7:5; **Finale:** Martina Majic – Franziska Meinert 6:2/6:2.

Junioren U 14 Halbfinale: Andreas Dinkelmeyer (TSV Dietfurt) – Nicolas Kramer (MTV Bamberg) 2:6/7:6/6:3; Noah Böhm (TC RW Eichstätt) – Felix Albert (TSV Karlstadt) 7:5/1:6/6:3; **Finale:** Andreas

Dinkelmeyer – Noah Böhm 6:3/6:2.

Junioren U 14 Halbfinale: Natalie Hofbauer (TC RW Straubing) – Stefanie Pöbel (TSV Dietfurt) 6:0/6:3; Patricia Maly (TSV Altenfurt) – Lena Dimberger (TC Pfaffenhofen) 7:5/2:6/7:5; **Finale:** Natalie Hofbauer – Patricia Maly 3:6/6:4/6:2.

Junioren U 12 Halbfinale: Luca Wiedenmann (TC Schießgraben Augsburg) – Maximilian Korn (TC Amberg am Schanzl) 6:0/6:2; Tim Rützel (TC Sport Scheck) – Tobias Wagner (1. FC Nürnberg) 6:0/6:1; **Finale:** Luca Wiedenmann – Tim Rützel 6:1/6:2.

Junioren U 12 Halbfinale: Lisa Haas (TC Waidhofen) – Franziska Richtsfeld (TC GR Mainburg) 6:0/6:1; Viktoria Seifert (TG Schweinfurt) – Katharina Kiderlen (TC Neugablonz) 6:1/6:2; **Finale:** Lisa Haas – Viktoria Seifert 6:4/7:5.

Junioren U 10 Halbfinale: Dennis Gottesmann (1. TC Heroldsberg) – Martin Trefnu (TJ Radlice/Tschechien) 9:7; Tim Hartmann (TC Schrobhausen) – Elias Bauer (MBB SG Manching) 9:0; **Finale:** Dennis Gottesmann – Tim Hartmann 6:4/6:2.

Junioren U 10 Halbfinale: Evelyn Schmidt (TC GR Mainburg) – Emily Richter (SV Lohof) 9:1; Nalini de Villars (MSC München) – Jennifer Zaglauer (TC 1902 Überlingen) 9:6.

Finale: Evelyn Schmidt – Nalini de Villars 6:2/6:2.



Die Scheckübergabe der Hallertauer Volksbank zum 3.200 € Turnier BABOLAT OPEN Manching 2009.

ANSPRECHPARTNER FÜR REDAKTION UND ANZEIGEN

Redaktion:

Gemeindeverwaltung Manching, Frau SterrTelefax: 08459/8562Telefon 08459/8531 (vormittags)E-Mail: sterr@manching.de

Max SchmidtnerTelefax: 08459/325634Telefon 08459/6440E-Mail: Max.Schmidtner@t-online.de

IMPRESSUM

Herausgeber:

Gewerbeverband Manching e.V. und Marktgemeinde Manching

Anzeigen: Birgid Neumayr, Telefax: 08459/331037, Telefon: 08459/327214 (tagsüber), 08459/2871 (abends) manzeiger@t-online.de

Satz/Layout: CSI GmbH Ingolstadt Stauffenbergstraße 2a, 85051 Ingolstadt, Tel. (08 41) 96 66-6 31 Druck/Verteilung: iz-Regional

Stauffenbergstraße 2a, 85051 Ingolstadt, Tel. (08 41) 96 66-6 40 An alle erreichbaren Haushalte in der Marktgemeinde Manching

Redaktionsschluss: Abgabetermin für die Ausgabe Oktober ist der 28. September 2009. Erscheinungstermin: 7. Oktober 2009

Ihr Partner für Bau,
Hof und Garten
Nerb
Landhandel – Baubedarf

85077 Manching
Telefon (0 84 59) 10 81

DANKE

Der Manchinger Anzeiger bedankt sich bei den Inserenten, die mit ihrer Anzeige die kostenlose Herausgabe des Manchinger Anzeigers ermöglichen. Bitte berücksichtigen Sie die Inserenten bei Ihren Einkäufen.

Kosmetikstudio - Beauty care
Susanne
„Frischekick nach heißen Tagen!“



Arabesque DR.GRANDEL
Mit einer außergewöhnlichen Auswahl an hochwirksamen Inhaltsstoffen zu einem frischen, vitalen und schimmernd glatten Teint.

Paket
29,50 €
(sonst 40,70 €)
gültig bis 15. Okt. 09

Intensive Kurzpflege
(ca. 30 Minuten)
& **für die Heimpflege**
die Anti-Age-Sensation
„Timeless“ (15 g)
zeitlose Schönheit



nur als Paket buchbar | Creme solange Vorrat reicht | Original-Verkaufsgröße 50 g
Ringstr. 12, 85077 Manching Telefon: 08459/326 999 | Mo. geschlossen, Di., Mi., Sa. 9-12 Uhr, Do. + Fr. 14-18 Uhr

BRILLEN MÜLLER
MANCHING



Ingolstädter Str. 30

4 Meister
80 m² Augenprüfräume
im Erd- und Untergeschoss

Provisionsfrei! 30 m² Gewerberaum mit Schaufenster in Manching/Donaufeld zu vermieten.

Für unterschiedliche Branchen geeignet, 240 € zuzüglich Nebenkosten ab 1.10.2009. Telefon (0 84 56) 26 59.

LUST AUF SCHÖNE SCHUHE
Schuh - Paulus
Kösching Untere Marktstr. 21 - Manching Geisenfelder Str. 16
E-Mail: info@Schuh-Paulus.de - www.Schuh-Paulus.de

Seit über 40 Jahren für Sie dienstbereit.



Bestattungsinstitut
Wolfgang Männer

Unterhaunstädter Weg 17 • 85055 Ingolstadt
Münchener Str. 280 • 85051 Ing.-Unsernherrn

Telefon 08 41 / 955 890

www.wolfgang-maenner.de



85088 Vohburg • Donaustr. 13 • Robert Demmel • Telefon 0 84 57 / 5 8



OTMAR BRENNER

Unsernherrner Str. 34
85053 INGOLSTADT
Telefon (0841) 6 28 91

Öffnungszeiten:
Mo.-Fr.: 9-12 u. 13-18 Uhr
Sa.: 9-13 Uhr

Raumausstattung



Ingolstädter Str. 24
85077 Manching
Tel. 08459 - 8377
Fax 08459 - 323422

Kraus

Bodenbeläge
Polsterwerkstatt
Gardinen + Zubehör
Insektenschutz
Sonnenschutz



Thilo Alexander Bals Rechtsanwalt

Interessenschwerpunkte:

- Versicherungsrecht
- Familien und Erbrecht
- Arbeitsrecht
- Strafrecht

**Donaufeldstraße 5 • Tel.: 08459/333 847
85077 Manching • Fax: 08459/333 849**

Metzgerei Hans Huber

Bergstr. 1
Tel: 0 84 59/62 28



85077 Manching
Fax: 0 84 59/23 49

Hausgemachte Feinkostsalate, feine Wurst- und Käseplatten,
bayerische Schmankerl, Gebratenes oder Gegrilltes.
Party- und Catering-Service.
Täglich wechselndes Mittagsmenü.



Fleisch- und Wurstwaren aus eigener Schlachtung
Vertrauen Sie Ihrem Fleischer-Fachgeschäft!



Design vom Schreiner

Schreinerei – Innenausbau

Heribert Mayr
Ingolstädter Str. 27
85077 Manching
Tel. 08459 / 915
Fax 08459 / 7267

Einzelmöbel - Ausstellungsstücke
radikal reduziert

foto reiche

Pass • Bewerbung
Porträt • Hochzeit
Akt • Dessous
digit. Bildbearbeitung

Georg Mathes Str.10 • Manching • Tel.08459/8408



Ihr Meisterbetrieb

BECKMANN

Polsterei • Gardinen • Bodenbeläge
Teppichbodenreinigung

Am Eichelbaum 1a • 85077 Manching

☎ 08459-3 00 67 ✉ info@raumidee.eu

SV OBERSTIMM

Familientag am 6. September

Unter dem Motto „Sport, Spass und Spiel“ hält der SVO erstmalig ein Familienfest am Sportgelände in Oberstimm ab. Der Verein lädt alle Bürger des Marktes und Freunde des Vereins bereits ab 10.30 Uhr recht herzlich ein.

Neben einem reichhaltigen Rahmenprogramm für Groß und Klein mit Spiel und Spass, treten auch zwei Livebands am Abend auf. Am Vormittag steht das Familienfest ganz im Zeichen der Jugendfußballer. Bei den Kleinfeldspielen treten unsere Schülermannschaften gegen verschiedene Eltern und einer Damenmannschaft an. Auch auf der Streetsoocceranlage finden Spiele statt, bei denen sich Mannschaften frei zusammenstellen und gegeneinander antreten können.

Eine Torschussmessanlage steht zur Verfügung, bei der man die Geschwindigkeit des eigenen Schusses durch Radar messen lassen kann. Auf der Hüpfburg können sich ganztägig alle Kinder nach Lust und Laune austoben. Im Zeltbetrieb sind bei bayerischer Musik bereits ab Vormittag Weißwürste erhältlich.

Ab Mittag bis zum Abend sind Speisen vom Grill sowie nachmittags, Kaffee und Kuchen erhältlich. Für alle die es ein wenig abenteuerlicher lieben, steht ein

Seilparcour, wie bereits auf dem Zeltlager durchgeführt, zum Klettern, Abseilen und Balancieren, zur Verfügung. Auch viel Spaß verspricht der Getränkekeistenstapelturm. Hier kann man sich an einem Klettergurt gesichert bis zu drei Metern, in dem man Kiste für Kiste aufeinander stapelt, hocharbeiten.

Für die, die es ein wenig ruhiger angehen lassen wollen, können sich beim Kinderschminken von unserer Theaterabteilung verzaubern lassen. Am Nachmittag finden verschiedene Workshops der Abteilungen, sowie eine Kinderanimation statt. Ab Nachmittag steht dann die große Showbühne im Vordergrund mit den verschiedensten Auftritten aus der Karateabteilung, sowie der Cheerleader, Aerobic und den Streetdance Gruppen.

Am frühen Abend eröffnet die Liveband „CROAKS“ aus Ingolstadt das musikalische Abendprogramm.

Als Headliner tritt die Oberstimmer Rockband „Overvoice“ auf. Weitere Infos zum Programmablauf und dem Zeitplan finden sie unter www.sv-oberstimm.de. Auf ihren Besuch freut sich die Vorstandschaft des Sportvereins Oberstimm.

Holger Hauk

SV Oberstimm e.V. Sport Spiel 6. September 2009 Fun showbühne



2 Live Bands

CROAKS

Live Musik

Hüpfburg



Abenteuer - Seilparcour

Torschussmessanlage



Kletterturm

Kleinfeldfußball

Kinderanimator

Theaterworkshop

Streetdance Auftritt & Workshop

Schminken



Cheerleader

Streetsooccer Court

Karatevorführungen



TAM TAM

Aerobic

Gastauftritt der Newstyle Dance Group



Auf Ihren Besuch freut sich
die Vorstandschaft

Info unter: www.sv-oberstimm.de

VERKAUFSOFFENER



SONNTAG

IN MANCHING

Mit vielen
Attraktionen!

27. September 2009 von 13-17 Uhr

Ingolstädter Str. 5

 Sparkasse
Ingolstadt

Ingolstädter Str. 30

 BRILLEN MÜLLER
MANCHING

geöffnet

Ingolstädter Str. 53

 Manchinger Autohaus
Lang GmbH & Co. KG

Ingolstädter Str. 7

 Fiedler
UHREN
SCHMUCK

geöffnet

Ingolstädter Str. 5

 MÄRKL
MODE MIEDER
DESSOMS
85077 MANCHING INGOLSTÄDTER STR. 5

geöffnet

Ingolstädter Str. 37

Mode
Hippele

geöffnet

Ingolstädter Str. 13

 SPIELWAREN KÖPF
SPIELEN MIT
HERZ UND KOPF

geöffnet

Hermann-Gebauer-Platz 1

MEWA

Ingolstädter Str. 3

hesson moden

geöffnet

Ingolstädter Str. 1

Hallertauer
Volksbank

Ingolstädter Str. 24

Lotto Rohm

geöffnet

Bergstraße 24 1/2

 Elektro
Schmid
GmbH

Oberstimm

Weinhandlung
Schauf

WIR STEHEN
DAHINTER!
SIE AUCH?

WIR ZIEHEN UM DER BLUMENLADEN



SIE FINDEN UNS JETZT IM EHEMALIGEN SPORT HIBLER
INGOLSTÄDTER STR. 49, 85077 MANCHING

DIE ERÖFFNUNG FINDET STATT AM:
18.09.2009 AB 8.30 UHR

ZU UNSEREM HISHERIGEN SERVICE
TRAUER- UND HOCHZEITSFLORISTIK
INNENRAUMBEGRIÜNUNG
FIRMENSERVICE
TOPFPFLANZEN FÜR HAUS UND GARTEN
SCHNITTBLÜMEN UND TROCKENFLORISTIK

BIETEN WIR NEU AN:
EVENT-DEKO
ITALIENISCHE FEINKOST

LASSEN SIE SICH ÜBERRASCHEN VON DER NEUEN ATMOSPHÄRE.

WIR FREUEN UNS AUF SIE!



IHR
BLUMENLADENTEAM

Friseur HAARSPIEL

Ihr neuer Friseur in Manching

im neuen Ärztezentrum, Grasweg 3

Happy Hour
jeden Dienstag, Mittwoch und Donnerstag
im September von 9.00 - 11.00 Uhr

Happy Hour Preis
Herrenhaarschnitt
incl. Styling **12,-**

Happy Hour Preis
Damenhaarschnitt
incl. Styling (komplett) **29,-**

Happy Hour Preis
Farbe oder Strähnen
incl. Styling (komplett) **59,-**

Happy Hour Preis
Dauerwelle
incl. Schnitt (komplett) **49,-**



Öffnungszeiten
Montag bis Freitag
von 9.00 - 19.00
Samstag
8.00 - 16.00
Tel: 08459/326585



Infoabend über Photovoltaik
am 24. 9. 2009 um 19.30 Uhr im Gasthof Kumpf
in Niederstimm. Hier erfahren Sie, wie man mit sauberer
Energiegewinnung Geld verdienen und die Umwelt dabei
schonen kann, welche Voraussetzungen dafür gegeben
sein sollten sowie Berechnungsbeispiele über den
Kosten-Nutzenfaktor einer PV-Anlage.
Die Informationsveranstaltung wird durchgeführt von
Neue Energie GmbH, 08450 / 92 49 903
www.neue-energie-bayern.de



Neue Energie GmbH

« Gemeinsam etwas bewegen »

Neue Fenster?
Neue Dämmung?
Neue Heizung?

Jetzt Energie sparen!

Unser Hauseigentümergehen - das Geld für alle, die zu Hause noch etwas vorhaben!
Wer Modernisierungen in den eigenen vier Wänden plant, kommt mit unserem Hauseigentümergehen besonders einfach und schnell an Geld.

Informieren Sie sich jetzt bei Ihrem Berater!
☎ 01803 72191600 (3 Ct./min aus dem Festnetz der T-Com; Handytarife variieren)



Manching hat viel zu bieten

LANDGASTHOF EURINGER
Oberstimm

Ab Anfang September
Steakwochen
American Steaks der Extraklasse -
von RibEye bis New York Strip Steak!
Für Fleischtiger ein Muss!

Jeden vierten Dienstag im Monat ab 19.00 Uhr
Hausmusik
Eintritt frei!

Bitte vormerken! 3.10.2009, ab 18 Uhr
Weinfest beim Euringer
Wählen Sie erlesene Weine am Probierstand (mit Fachberatung)
und genießen dazu feine Schmankerl aus unserer Küche!
Für gemütliche musikalische Umrahmung sorgt die Live Musik.
Außerdem erwartet Sie ein junger Überraschungsgast!

Bitte um rechtzeitige Reservierung!

Wir freuen uns auf Ihren Besuch!
Ihre Familie Reichler und das gesamte Team

Manchinger Straße 29 / www.hotel-euringer.de / info@hotel-euringer.de
Reservierung unter 08459/33250